

Fructifica en EE. UU. el espíritu hispánico

WASHINGTON. — El señor Gbedenah, ministro de Finanzas de Ghana, que el otro día fue expulsado de un restaurante «solo para blancos», ha almorzado con el Presidente Eisenhower, quien le ha presentado sus excusas. — Aquel pequeño incidente ha sido compensado con creces con este convite, ha declarado el Sr. Ministro de Ghana.



Baleares

Diario de la mañana

Palma, Domingo 13 de Octubre de 1957

Redacción: Dadas 2
Teléfono: 2078
Redacción: 2078
Admón.: 1745

AÑO XIX : N.º 5.447
PRECIO: 1'20 PIS.
Suscripción mensual:
25 PESTAS

FRANCO presidió la solemne Sesión Académica de la Hispanidad

Y la clausura del VI Congreso de Historia Municipal Interamericano
Barcelona sigue mostrando clamorosamente su entusiasmo y adhesión al Caudillo

S. E. recibió al Jefe de la Flota inglesa del Mediterráneo. - Acompañado de su esposa asistió a la corrida benética en la Monumental

Barcelona, 12. — A las ocho de la noche, S. E. el Jefe del Estado se ha trasladado desde el Palacio de Pedralbes a las Casas Consistoriales con objeto de presidir la Solemne sesión académica de la Hispanidad y el acto de clausura del VI Congreso de Historia Municipal Interamericano cuyas tareas se desarrollaron en Madrid, durante los últimos días.

El paso de la comitiva por todo el trayecto comprendido desde Pedralbes hasta la Plaza de San Jaime, ha sido jalonado por los aplausos y vítores de la impresionante muchedumbre que se había estacionado en las calles del trayecto, especialmente en la vía Layetana y Avenida del Generalísimo hasta la plaza de San Jaime ya muy cerca del Palacio Municipal.

En la plaza de San Jaime formaba una compañía para rendir los honores. La plaza se hallaba repleta de público y brillantemente iluminada y adornada con banderas y gallardetes.

Poco antes de llegar el Caudillo lo hizo el Capitán General, quien revistió la formación.

LLEGADA DE S. E.
Minutos después de las ocho un clamor procedente de la Vía Layetana advirtió al público la próxima llegada del Caudillo que a las ocho y tres minutos exactamente, alcanzó la plaza de San Jaime en automóvil precedido por los motoristas de la escolta.

El Jefe del Estado venía acompañado del Ministro de la Gobernación y del Segundo Jefe de la Casa Civil.

Las fuerzas rindieron honores mientras eran revistas por el Caudillo que vestía uniforme de Capitán General, con la Cruz Laureada de San Fernando. Mientras tanto, no cesaban los vítores y los aplausos de la multitud.

Después el Caudillo se ha dirigido al Palacio Municipal, donde ha sido cumplimentado por el Alcalde a quien acompañaban todos los Tenientes de Alcalde, Concejales y Secretario de la Corporación. Formada la Comitiva se ha dirigido por la escalera de honor al despacho de la Alcaldía. Merece consignarse que en el amplio vestíbulo del Palacio Municipal se habían congregado innumerables funcionarios municipales deseosos de sumarse al solemne recibimiento y de ofrecer su adhesión al Caudillo con motivo de su visita a la Casa de la Ciudad.

EN LA ALCALDIA
Una vez en el despacho de la Alcaldía el Caudillo descansó brevemente y a continuación fue cumplimentado por las restantes personalidades barcelonesas. Asimismo ha sido cumplimentado por el Ministro de Educación Nacional don Jesús Rubio y Ministro Presidente del Consejo de Economía Nacional, señor Gual Villalbi.

S. E. ACIAMADO POR LOS CONGRESISTAS
El solmine a lo conmemorativo del día de la Hispanidad se ha te-

lebrado en el histórico Salón de Ciento, totalmente ocupado por los congresistas, quienes al entrar en el salón el Caudillo y hasta su llegada a la Presidencia le hicieron objeto puestos en pie, de una clamorosa ovación.

Presidió el acto académico el Jefe del Estado, sentándose a su derecha el Ministro de la Gobernación, Ministro señor Gual Villalbi, Capitán General de la Región, Arzobispo-Obispo, Presidente de la Diputación y Segundo Jefe e Intendente de la Casa Civil. A la izquierda tomaron asiento el Alcalde señor Porcioles, Ministro de Educación Nacional, señor Rubio, Alcalde de Madrid, Conde de Mayalde, Gobernador Civil, Presidente de la Diputación de Madrid y el Coronel Ponce de León, Ayudante de S. E.

En el hemiciclo ocuparon puestos preferentes los directores Generales de Seguridad e Información, las primeras autoridades barcelonesas, Tenientes de Alcalde y concejales del Ayuntamiento, miembros del cuerpo consular, figuras del Sexto Congreso Histórico-Municipal Interamericano.

(Continúa en sexta página)



LAS SEÑALES DEL SATELITE Y SU TRAYECTORIA POR EL ESPACIO.

En el grabado mayor, damos una de las primeras fotos — tomada en Copenhague — de las señales emitidas por el satélite. En la foto más pequeña, la cámara fotográfica — con exposición — ha recogido la trayectoria del satélite a su paso sobre las colinas de Dunfermline (Escocia).



La Fiesta de la Hispanidad

La Fiesta de la Hispanidad, celebrada ayer con brillantes actos en España y todos los países de su estirpe, ha vuelto a recordar la gesta más gloriosa acometida por España a todo lo largo y ancho de su historia. Una gesta que sigue en orden de trascendencia al sublime suceso del Nacimiento de Cristo.

La España de hoy, afirmados todos sus valores — nave segura en los mares tenebrosos del mundo —, ya no necesita, por fortuna, que sus pensadores y sus políticos tengan que gastar horas en destruir leyendas y falacias históricas. Ahora, el mundo, a la vuelta de cerca de cinco siglos, ya sabe lo que el descubrimiento de América fue: Las razones que lo hicieron posible, las circunstancias en que se gestó la epopeya, las consecuencias, inmediatas y mediadas que tuvo para la humanidad. Más de cien millones de americanos que piensan, hablan y rezan en español son un testimonio al que no pudieron resistir las más fieras asechanzas del enemigo. El genio de España en aquella empresa gigante hoy pasma de admiración no solo a los países de América, sino a todos los pueblos amantes de la verdad.

Fue ayer precisamente cuando el Jefe del Gobierno italiano, Pella, en un banquete ofrecido a las representaciones diplomáticas de España, Portugal e Iberoamérica, habló de la necesidad de estrechar vínculos entre los pueblos de la vieja Europa y los nacientes países americanos. Nosotros pensábamos, al leer las palabras del político italiano, que España ya está de vuelta en lo que a vínculos hispanoamericanos se refiere. Porque España, desde la hora misma del descubrimiento, volcó todas sus energías, toda su vitalidad, todos sus recursos, en fin, para que esos vínculos no tuvieran una vigencia efímera y ocasional, sino para que crearan raíces indestructibles.

Bien está que los pueblos — aquellos mismos pueblos que cerraron los oídos a tantas realidades — vayan recordando el sentido y esclareciendo su visión de los sucesos históricos. Pero a los españoles ciertas teorías nos resultan gastadas, casi rancias, porque nacen con siglos de retraso. España, hace ya casi quinientos años, eligió el camino que convenía, que es el mismo camino que conviene en la hora actual.

Bienvenidas, pues, las celebraciones de la Fiesta de la Hispanidad en todos los pueblos de Europa. La pena es que haya hecho falta que sucedan tantas cosas y tan tremendas para que esas celebraciones se hayan considerado como indispensables.

Los Festivales de España en Palma

«Es necesario mostrar a Mallorca una tan alta manifestación de arte y cultura», nos dice el Sr. Maroto Coll



Proseguimos nuestra encuesta sobre la oportunidad de los Festivales de España en Palma. Hoy damos la conversación mantenida con el Sr. D. Joaquín Maroto Coll, Delegado de Educación y Cultura.

La opinión del Sr. Maroto, tal como las dos anteriores expuestas por los señores Soriano y Gabriel Alzamora, es afirmativa en el sentido de que la ciudad tenga, en su momento, la magnífica expresión artística de los Festivales de España.

P.—Conoces nuestra encuesta y, muy de cerca, las necesidades culturales de Palma, ¿cuál es tu opinión?

R.—No puede ser más que una, que ya he expresado en otras oportunidades. Palma debe tener una tan alta manifestación de arte y cultura, puede y debe tenerla. Hay que trabajar para conseguirla.

P.—Pero, según rumores, hay bastantes obstáculos, ¿los crees insuperables?

R.—En todas las realizaciones, hay infinidad de obstáculos que vencer. Esto es perfectamente humano. Saltárselos es cuestión de voluntad y entusiasmo. Concretamente, los Festivales de España, aquí pueden tener el problema de su presupuesto. Teniendo en cuenta la parte del Ministerio, es tan difícil que las corporaciones se man y se sumen a ellas el Fomento del Turismo y los mejores bo-

letes de Mallorca? yo creo que no, y, por otra parte, este es el momento, a la hora de confeccionar los presupuestos para el nuevo año.

(Continúa en sexta página)

Clausura del Congreso Internacional de Astronáutica, en Barcelona

El Dr. Sedov ofreció un moderno telescopio al presidente de la Agrupación española

Barcelona, 12. — A mediodía ha dado por terminadas sus tareas el VII Congreso Internacional de Astronáutica desarrollado en la Delegación del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. Tras la lectura de las últimas comunicaciones entre las que figuran las de Egorov, Doctora L. V. Kurnosova y doctor A. T. Masevich, sobre consideraciones acerca de la dinámica, posibles vuelos interplanetarios, investigaciones de radiaciones cósmicas y observaciones de satélites artificiales, finalizaron las tareas.

El Presidente de la agrupación aeronáutica española, don Julio

Marcial pronunció unas palabras de agradecimiento a todos los científicos participantes en el Congreso y puso de relieve su satisfacción por la calidad y la cantidad de congresistas asistentes, así como por los trabajos presentados.

El doctor Leónidas Sedov ofreció un moderno telescopio para la observación del satélite artificial con las instrucciones complementarias al presidente de la Agrupación Astronáutica Española, quien agradeció la deferencia con elocuentes palabras.

La clausura oficial del Congreso se celebrará esta noche tras el banquete que tendrá lugar en un restaurante barcelonés.—Cifra.

Los espías atómicos Rosenberg facilitaron a Rusia información sobre el satélite

Nueva York, 12. — Los ya ejecutados espías atómicos Julius y Ethel Rosenberg facilitaron a Rusia información secreta acerca del satélite estadounidense hace diez años, ha declarado un ex-fiscal federal, J. Lane.—Efe.

TABLETA
OKAL
GRIPE, DOLORES DE CABEZA Y DE MUELAS, ENFRIAMIENTOS, JAQUECAS
CONTRA EL DOLOR



LOS FESTIVALES

¿SERAN encavadas, al fin, las buenas voluntades en torno a lograr para Palma y su temporada de verano, unos buenos Festivales?

Al parecer se puede responder de un modo afirmativo. Es muy importante que sea ahora, cuando todavía ha de llover mucho para que el sol ocupe de nuevo un gran primer plano, con tiempo por delante que se organice así, un asunto que es de muchas campanillas y responsabilidad.

Si quiere conseguirse algo notable, lo peor sería dejarlo todo al terrible albur de las improvisaciones de última hora, una manera impropia de que nada salga a derechas.

Una y otra vez en esta esquina hemos defendido la organización de unos auténticos Festivales para Palma y organizarlos, justamente, en la pausa afanosa del invierno, cuando todo se ve con cierta perspectiva y se pueden atar todos los cabos y apuntalar bien el edificio.

DIETARIO

SANTORAL
San Eduardo Rey, Santos Sa-
nuel, Marcial, Venancio, Fausto,
Jenaro, Teófilo y Hugolino.

El sol sale a las 6'59
Se pone a las 18'13
La luna sale a las 1'15
Se pone a las 11'14

RADIO INCA

Programa para hoy

12'30: Sintonía y apertura.
Ave Maria. Lectura del programa.
12'37: Fragmentos de música
cales.— 13: Mensaje de Amistad.
13'30: Momento deportivo.—
13'40: Música y cine.— 13'55:
Actualidad Juvenil.— 14: Hora
exacta. Carteleras.— 14'02: BA-
LEARES... informa.— 14'15: Re-
nato Carosone y su orquesta.—
14'30: Diario Hablado de Radio
Nacional.— 14'45: Concierto se-
lecto.— 15'15: Mensaje de Amis-
tad.— 16: Cierre.

20: Sintonía y apertura. Lec-
tura del programa. Santo Rosa-
rio para enfermos e imposibilita-
dos.— 20'20: Bailables por Byl
Snyder.— 20'45: Norman Carol
al violín.— 21: Hora exacta.
Carteleras. Información Religio-
sa. Receta culinaria.— 21'05:
Momento deportivo.— 21'25:
Mensaje de Amistad.— 22: Dia-
rio hablado de Radio Nacional.—
22'15: Desencadenando melodías.
— 23: Orquesta Sinfónica de Bos-
tón.— 23'15: Melodías para to-
dos.— 23'30: Cierre.

RADIO MALLORCA

1430 Kc - 5 Kw

Programa para hoy

8'55: Santo Rosario.— 11'30:
Música italiana.— 11'55: Santa
Misa.— 12'45: Boletín del radio-
oyente.— 13'30: Solicitados.— 14:
Hora exacta Cartan las Hermanas
Montoya.— 14'30: Radio Nacional
— 14'45: Noticiero local.— 14'50:
Canta Mario Lanza.— 15'30:
Stanley Black interpreta a Lecu-
na.— 15'45: Solicitados.— 16'15:
Ondas Infantiles.— 16'40: "Diego
Valor".— 17: Bailables.— 17'45:
¿Qué quiere usted saber? — 18:
Los venticuatro profundos de
Chopin.— 18'50: Boletín del ra-
dioyente.— 19'45: "El baile de
Luis Alonso".— 20'15: Solicitados.
— 20'45: Coro de Rueda (Gallega-
das).— 20'55: Emisión Parera.—
21: Hora exacta. Conjunto ligero.
— 21'20: La quiniela, resultados
deportivos de la jornada y co-
mentario por Avespa.— 22: Radio
Nacional.— 22'15: El micrófono
en el ruedo.— 22'25: Noche de
ópera, con la colaboración de la
sociedad de Opera de Mallorca.—
23'45: Cierre.

MERCADO

En Artá, Binisalem, Campanet

Felanitx, Pollensa, La Puebla,
Sancellas y Lloret de Vista Ale-
gre.

FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo
inclusive)

(De 9 mañana a 10 noche)
Alemany, Concepción, 128, Tel.
4996.— Antich, Calvo Sotelo, 306
(Terreno), Tel. 4851.— Artigues,
Rubi, 11, Tel. 3821.— Coll Sierra,
Monjas, 2 Tel. 2555.— González,
Fátima, 60 (Santa Catalina), Tel.
4216.— Grimalt, Héroes de Manacor,
178, Tel. 4138.— Lopez Fray
Luis Jaume, 73, Tel. 4651.— Mas-
caró, General Goded, 13, Tel. 2663
— Planas Hevia, San Nicolás, 30,
Tel. 3493.— Santandreu, Fausto
Morell, 16, Tel. 2859.— Torres Pol
R. Maeztu, 7 (Son Pizá), Tel.
1859.— Trias, Plaza Teniente Co-
ronel Franco, 13, Tel. 5362.—
Viuda Trián, San Miguel, 159, Tel.
2331.

FARMACIAS DE TURNO DES- DE LAS 10 A LAS 12 DE LA NOCHE

González, Fátima, 60 (Santa
Catalina).— Santandreu Fausto
Morell, 16.— Torres Pol, Ramiro
de Maeztu, 3 (Son Pizá).— Mercad-
al, Héroes de Manacor, 284 (La
Soledad).

DESDE LAS 9 MANANA A 2 DE LA TARDE

Fornes, Bolseria, 1 (final calle
Colón).— Sánchez, A. Luis Salva-
dor, 174.— Roca, Calvo Sotelo,
698 (Ca's Catalá).

SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 noche a 9 mañana)
Fornes.— Bolseria, 1 (final ca-
lle Colón).
Alemany.— Concepción, 128.

El tiempo

ESTADO GENERAL

Cielo nuboso en Baleares con
algún chubasco aislado.

Previsión para Baleares y
Mediterráneo Occidental

Tiempo inestable. Probables
lluvias aisladas. Cielo nuboso.
Marejadilla. Levante flojo.

Observaciones

Presión: 763'9

Tendencia de la misma: Su-
biendo

Temperatura del Aire: 21'4

Humedad relativa: 77 %

Estado del cielo: Poco nuboso.

Dirección del viento: NE. a 20
kilómetros.

Temperatura máxima: 26'4 a
las 15'20 h.

Temperatura mínima: 15'8 a
las 05'00 h.

Insolación: 8 h. 10 m.

Pro-aparato proyector para el Hospital Provincial

Amparo Montojo Montojo y
Hnos. 100 ptas.; N. N. N., 50;
Victor Fulgueira Riudévet 5;
Margarita M. Pons Mariscal 5;
Francisco Javier Nadal 100; Car-
los Nicolau Rullán y Hnos 500;
Ramón Cosmelli Maroto y Hnos.
100; José Mallo Gelabert 100;
José Costa 10; Gaspar Riera Vi-
la 50; Juan E. González-Moro
Quiroga, 100; Antonio Comas Bar-
celó 10; Antonio Muntaner 10;
N. N. N. 100;
Enfermos del Hospital:
Amparito Zambrana Aguilera
5 pesetas; Catalina Lladó Sueca
25; Antonia Crespi Bisquerra, 5;
María Mercé Rosselló 5; Sala de
San Luis 40; J. D. P. 10; L. V.
A. 25; Luisa Maestre Cañadilla
10; Concepción Alba Puja-
zón 10; Misericordia González
Ruiz 25; María González Casi-
no 10; María Berlanga 10; T.
N. N. 10; María Luisa Ortega
Gonzalo 5; Juanita Villalonga
Homar 5; Catalina Moll Ferriol
5; María Berga Munar 5, Ma-
ría Luisa Gil Gregorio 50; Isa-
bel Calafat Andreu 5; Elvira
Alubis Camps 5; Margarita Vich
Tomás 10; Guillermo Dols Moyá
5; Florencio Jaso Valenciano 10;
y Francisca Guzmán de Haro 5.
Total suman 1.440'00 pesetas

Octubre, día 27, fecha en que
los muchachos del Frente de
Juventudes pasan a la Guardia
de Franco.

Hombria, mayoría de edad
honor y caballeridad.

*Quiero escribir así
en pocos meses?
Academia Cots
San Felip 7*

TITOS

HOY - TARDE Y NOCHE

Presentación de un fastuoso show

Emma Reguant

Miguel Sandoval

Y

María Marquez

con José Motos a la guitarra

THE JEZE-BELLES

RAE HARRISON

Y

Sam Wooding

Sesión de la tarde, desde las 6'30, 40 ptas.

Banco de los Pobres

Recaudación y pago a cargo de

MATERIALMENTE SE LE CAYO ENCIMA LA CASA — (VIVA SEVILLA)

BAYER! — FELICIDADES DOÑA PILAR Y VIVA SEVILLA

DONATIVOS EN NUESTRO "LOCALILLO".— EL SATELITE "BEBE"

"Se quedó como si le hubiese caído encima la casa" Esto, que es una frase muy gastada, en ocasiones en una realidad. A Encarnación García, madre de seis hijos, le ha caído encima efectivamente, el techo de su casa. Su casa, que está en una calle de nombre optimista, "Bonaire" marcada con el número 14. Como lagartijas fueron saliendo de la casa destechada Encarnación y sus seis crías, sin un solo rasguño, gracias a sus angelotes de la guarda, moletudos y llenos de bondad.

Pero lo increíble no quita a lo que también es importante: que la casa se ha quedado sin casquete y se ha llenado de estrellas en las noches frías. Encarnación ha tenido buenos vecinos y cada uno de ellos ha cargado con uno de sus hijos, hasta tanto se teche otra vez la casa.

Nos hemos enterado de que se presupuesta en 800 pesetas el nuevo casquete, y como ahora precisamente tenemos enjuta la

caja de nuestro "Banco de los Pobres" empieza otra vez su vivir de fiado, es por lo que atrevemos a solicitar el crédito de la Casa Urbana para que nos quiere prestar material para cubrir hogueras de su acreditada construcción, de 5 m. por. 3 y 1/2 de anchura, que podamos abonársela, bio, vamos a propagar de los Urales a "Na Bonaire" no hay en el mundo material para cubrir hogueras lieres que la uralita. Se mos en nombre de una que tiene esparriada a su familia. Claro que la uralita se le adelanta la con que poder comprar nosotros lo que nos interesa que se haga el malagro lo haga este diablo, y la intemperie a unos pobres tacorrentistas nuestros que han quedado mirando las trellas, que encima las como haciéndoles burla.

El señor delegado de la "Bayer", en Palma, y su esposa, nos han donado portante "stock" de medicamentos.

Felicidades, doña Pilar, va Sevilla! Acabamos de el par de zapatos del 39, que solicitamos. Ya falta sino que lleguen los unos pies que conocemos de otros zapatos.

En el "localillo", donde la cruz de este diablo, en martirologio por el de Gracia, se están chando cantidades meritos medicamentos que repartire tre familias afectadas gripe asiática y cuya agradecemos a nuestros radores.

Los donativos destacados con: A Magdalena Thiodine" y 20 pesetas carnación García (la que cayó la casa), 25 pesetas limpiabotas Baeza, 20 pesetas inyecciones que le habían do contra el reuma, A Caracena, 20 pesetas y dos de zapatos regalo de un de un afamado doctor "rezn".

"Mientras Cojuelo se en su Banco sin fortuna el satélite Bebé Luna rueda que rueda la tierra

Ingresa, en la Guardia de Franco el signo de hombre

AVISO

Como obsequio que hacen los lectores de «BALEARES» cibirán un magnífico RELÓ PULSERA (caballero o señora) números y saetas oro, último delo suizo y garantizado, reembolso de 295 pesetas (ad de su precio) comprobada antes de abonarlo y con facultad de devolución si no fuere agrado, solo mandando el presente anuncio a CASA SOLERA, Florida Blanca, número 158, CELONA.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Isabel Oliver Vaquer

VIUDA DE VILELLA
Que falleció en el día de ayer, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus desconsolados hijos M^a de la Concepción (Profesora del Conservatorio de Música) y Antonio, hermanos Francisca (dueña de la Papelería Oliver), Antonia, Nicolás (Funcionario del Gas y Electricidad S. A.), hija política doña Margarita Socías; nietos, primos y demás familia, al participar tan sensible pérdida, les ruegan asistan al oficio solemne de difuntos que se celebrará mañana, lunes, a las 11, en la Basílica de San Francisco, por lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El duelo se despiden en la iglesia. No se invita particularmente

En El Escmo. y Excmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgen-
cias en la forma acostumbrada

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Bárbara Llaneras Bauzá

VIUDA DE D. ANTONIO SBERT CAÑELLAS
Falleció en Sóller ayer, día 12, a la edad de 89 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos

E. P. D.

Sus atribulados hijos doña Catalina, don Cristóbal y don Jaime Sbert Llaneras; sus hijos políticos don Damián Crespi Muntaner, doña Catalina Gual y doña María Coll Ferrás; nietos, primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les ruegan que tengan presente en sus oraciones el alma de la finada, y que asistan al funeral que se celebrará el lunes, día 14, a las nueve de la mañana, en la iglesia parroquial de San Bartolomé, de Sóller, por lo cual les quedarán reconocidos.

Casa mortuoria: calle de la Cruz, Sóller.

En El Escmo. y Excmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgen-
cias en la forma acostumbrada

OCTUBRE, 12

«Glosa evangélica»

EL PERDON DE LOS PECADOS

(Domingo XVIII después de Pentecostés. Misa propia, con Gloria y Credo. Comemoración de S. Eduardo. Prefacio de Trinidad, Casulla verde.)

Jesus vuelve a Cafarnaüm y cura a un paralítico. Nos cuentan el hecho milagroso San Mateo, San Marcos y San Lucas.

Los tres evangelistas se completan en los detalles. San Mateo nos dice que el Salvador llegó en barca a su ciudad. San Marcos entró otra vez en Cafarnaüm, después de unos días, que dividióse que estaba en casa, reuniéndose muchos, de modo que no cabían ni a la puerta, y que el Salvador les hablaba. San Mateo añade que Jesús estaba sentado enseñando, y que con él había fariseos y doctores de la ley, llegados de toda Galilea y de Judea y de Jerusalén, sentados también.

Es en estos momentos y circunstancias, que es presentado a Jesús un paralítico, nos dice escuetamente San Mateo. El paralítico fue llevado a Jesús por cuatro hombres, concreta San Marcos. Y San Lucas se fija, no en el número de hombres, sino en la camilla en que era conducido el enfermo.

Mas, llegados a la casa en que se encontraba el Maestro, no pudieron entrar en ella por la puerta, debido a la multitud que la cercaba, nos hacen notar San Marcos y San Lucas.

No obstante, el propósito de los portadores del enfermo, era poner al paralítico frente a la persona del Salvador. Para conseguir esto, suben por la escalera exterior al tejado de la casa. Abren un hueco quitando tejas, y por él bajan con la camilla al paralítico. Así nos lo refieren San Marcos y San Lucas.

San Mateo, que se deja estos detalles, los hace presuponer al declarar: «Y viendo Jesús la fe de aquellos hombres.»

Realmente, aquellos hombres se captaron la atención de todos los circunstantes. No sólo de Jesús y de sus discípulos, sino también de los fariseos y de los doctores de la ley y de la multitud concurrida.

Y aprovecha el Maestro esa atención extraordinaria despertada en todos, para que se fijen en lo más extraordinario llegado al mundo con su persona divina: el perdón de los pecados.

Jesús, complacido, dirige su mirada divina a los portadores del enfermo, y amoroso, dice al paralítico: «Confía, hijo mío, se te perdonan todos tus pecados.»

No esperaban estas palabras. Todos quedaron sorprendidos. Especialmente, los Escritas y Fariseos pensaron al punto: este hombre blasfema, porque sólo Dios puede perdonar los pecados.

«Y conociendo Jesús sus pensamientos, dijo: ¿Por qué pensais mal en vuestros corazones? ¿Qué es más fácil: decir se te perdonan tus pecados; o decir levántate y anda? Pues para que sepáis que el Hijo del hombre tiene en la tierra potestad para perdonar pecados (dijo al paralítico): Levántate, toma tu camilla y vete a tu casa. Y se levantó y se fue a su casa.»

M. RAMIS ALONSO

La Patrona de los Periodistas

Señala el calendario para el día 15 de este mes, la festividad de Santa Teresa de Jesús, que ostenta el patrocinio sobre las Asociaciones de la Prensa, así como sobre los escritores españoles.

Continuando lo que constituye ya en nosotros una vieja costumbre, nos disponemos a celebrar con solemnidad la fecha. A este efecto ha dispuesto una Misa que tendrá lugar el martes a las doce del mediodía en la iglesia de las Teresas, oficiando el Rvdo. D. Rafael Caldentey, miembro destacado de la redacción de «Diario de Mallorca».

Después los concurrentes se trasladarán al local de la Asociación donde será servido un exquisito aperitivo.

Se nos encarga hagamos constar que la invitación se extiende a los señores socios y señoras, así como a los facultativos que integran el cuadro Médico de la Asociación.

La Guardia Civil festejó a su excelsa Patrona

Ayer, festividad de Nuestra Señora la Virgen del Pilar, excelsa Patrona del Benemérito Cuerpo de la Guardia Civil, se conmemoraron en nuestra Ciudad diversos actos solemnes encaminados al realce de tan señalado día. A las 11, tuvo lugar el acto religioso en la Basílica de San Francisco, celebrando una misa el Ilmo. Sr. Teniente Coronel Vicario, Dr. don Casimiro Ferrer, ayudado por don Federico Beltrán y don Sebastián Veny. En el transcurso de la ceremonia se interpretaron al órgano escogidas composiciones.

La Basílica ofrecía, al fondo, sobre el altar, una imagen de Nuestra Señora, sobre cuya peana se encontraba la Bandera Nacional.

Terminada la misa, se dedicó un devoto recuerdo a los fallecidos del Benemérito Cuerpo, rezándose un responso.

El Excmo y Rvdo Sr. Obispo de Mallorca, Dr. Jesús Enciso Viana, acompañado del Rdo. P. Provincial de los Franciscanos, Bartolomé Nicolau, y de su secretario, Rdo Ramón Echavé, situáronse en el presbiterio. A la derecha del altar, presidieron el acto, el Excmo. Sr. Capitán General, don José Cuesta Monereo, el Jefe de la Base Naval, don Francisco Benito Perea, General Jefe de la Zona Aérea, don Antonio Llerente Solá, General Gobernador Militar, don Rafael de Oleza y Guzmán de Villoria, General de Artillería don José Enriquez de Navarra, Comandante Militar de Marina, don Emilio Rodríguez Lizón, y Jefe accidental del Sector Aéreo don Rafael Belmonte.

En la parte izquierda del altar se encontraban, el Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez-Buylla, al que acompañaban los señores Presidente de la Audiencia Territorial D. Fermín Garbayo Rueda, y el Fiscal Jefe de la misma D. Eugenio Carballo Morales, el Presidente de la Diputación, don Rafael Villalonga Blanes, el Jefe de Administración de Hacienda don Julio Martínez Guillén, en representación del Delegado, y el Inspector Jefe Provincial de Trabajo don Francisco Arrizabalega.

Asistieron además a tan solemne acto, representaciones de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, así como de entidades públicas y privadas.

Las distinguidas esposas de los Excmos. Sres. Capitán General y Gobernador Civil respectivamente, obsequiaron, al llegar al Templo, con ramos de flores, a la distinguida esposa del Coronel Jefe de la Guardia Civil, Ilmo. Sr. D. Gonzalo de Toledo. Una sección de la Guardia Civil, al mando del teniente Sr. García Amengual, rindió honores, y fué revistada seguidamente, por el Capitán General, ante el cual, y acompañado de las autoridades, desfilaron, poniendo brillante colorón a tan solemnes actos.

Misa predicada por el Ministro de la Gobernación en Barcelona

BARCELONA, 12. — El Ministro de la Gobernación Teniente General don Camilo Alonso Vega ha presidido en el Santuario del Inmaculado Corazón de María la solemne misa ofrecida por la Guardia Civil a Su Excelsa Patrona la Virgen del Pilar. Le acompañaban el Capitán General de la Región, y los Gobernadores Civil y Militar y demás autoridades y personal locales.

A la llegada el Ministro revisó la compañía que le rindió honores. A la salida del templo don Camilo Alonso Vega y demás autoridades, presenciaron el desfile de la citada compañía — Cifra.

La Revista hablada «Crispitas» la Agrupación Deportiva «Hispanidad» y «Lealtad» creadas por la Guardia de Franco son exponentes de las inquietudes que atesora.

PROTECTORA METROPOLITANA

HOY

ILUSION DE MEDIANOCHE

DANY ROBIN

JEAN MARAIS

En el mismo programa:

LUCES DE BROADWAY

(TECHNICOLOR)

AUTORIZADO MAYORES

DIGADOS DD. ALGO CON EL ESPIRITU DE DON CRISTOBAL



Ayer, fiesta de la Hispanidad, oficinas y centros cerrados, el periodista pasó graves apuros para encontrar una persona erudita que sobre Cristóbal Colón y el descubrimiento de América pudiera decirle algo inédito. Ya lo daba todo por perdido cuando encontró a «madam Cucuteria», una señora extranjera algo misteriosa que habla de vez en cuando con los espíritus. Ella fue quien le propuso al periodista la posibilidad de ponerse en contacto con el espíritu del gran Almirante.

—¿Es usted don Cristóbal Colón?

Una voz ronca y profunda, como de «bubotas», respondió: —Sí; soy el espíritu de Cristóbal... ¿Qué queréis de mí?

—Nada, don Cristóbalito, perdónese nuestra osadía... Pero, es que, como usted mismo no lo manifieste, estoy convencido de que jamás se aclarará la debatida cuestión de su nacimiento. Actualmente ya son cerca de veinte lugares los que se disputan el honor de ser su cuna.

—¡Ja, ja, ja! Insensatos...

—¿Podría decirme dónde nació, don Cristóbal?

—Si no lo declaré en vida, como quieres que lo descubra ahora, a estas alturas?

—Tiene usted razón que le sobra.

—Mejor será que te ocupes de la holita ésa que rueda alrededor de la Tierra, que también tiene sus narices. Nosotros desde aquí la vemos muy bien y corre como un demonio.

—Perdone que insista, don Cristóbal. Sólo quiero hacerle una pregunta más.

—En mi tiempo los periodistas no eran tan pelmazos. Dime qué quieres.

—Saber si estuvo usted alguna vez en Génova, un lindo caserío que hay a muy pocos kilómetros de Palma.

—¿Para qué quieres saberlo?

—Es que alguien asegura que usted nació allí.

—Bien pudiera ser que no anduviera desencaminado, quien tal dice. ¿Qué razones aduce?

—En Mallorca hay numerosos Colom y no es difícil encontrar gente que se llame Cristóbal Colom. Por otra parte, se sabe que en la época de usted la navegación en la isla tenía gran auge y que por aquí pasaban las rutas de Oriente, a fin de cuentas la que usted buscaba por un camino más corto que después resultó ser más largo. También es cosa sabida y comprobada que usted cursó estudios náuticos en Sagres, con el mallorquín Jafuda Cresques.

—¿Ah, mi gran amigo Cresques!... Gran tipo, el notable cosmógrafo... Hace tiempo que no le veo... Bien, continúa.

—Y añade, quien sostiene la teoría de que es usted mallorquín, que Jafuda Cresques, sabedor de la luminosa idea de Ramón Lluís, de que la tierra era redonda, fue quien se lo dijo a usted.

—¡Vaya, vaya!... ¿Y qué más?

—Que yo sepa, nada más.

—Lo único que te digo es que los mortales de ahora poco habéis adelantado en el sentido de saber valorizar los hechos y las cosas. El que yo naciera aquí o allí ningún mérito tiene. La que si tuvo mérito fue Isabel la Católica, sin olvidar a mis fieles amigos y compañeros hermanos Pinzón... Estos últimos en mi aventura, además de su vida, expusieron cuánto tenían... Bueno, ya hemos hablado bastante. Me voy.

—¿No quiere añadir algo por su parte, hombre antes de separarnos, sobre lo del caserío de Génova?

—No siguis boianos.

«Huep!»

CALDENTEY

El Cuerpo de Correos a su excelsa Patrona

Soemne Misa en San Cayetano.

Con gran solemnidad, ayer, a las doce, se celebró la misa que todos los años dedica el Cuerpo de Correos a su excelsa Patrona la Santísima Virgen del Pilar, en la iglesia de los Sagrados Corazones (San Cayetano), asistiendo a la misma las primeras Autoridades o representantes de las mismas.

El templo lucía sus mejores galas, y el altar mayor estaba bellamente adornado, figurando sobre el mismo la bandera de España.

Celebró la misa, ayudado por miembros del personal de Correos, el Rvdo. señor Bisellach, oficial del mismo Cuerpo.

En el presbiterio, el Excmo. y Rvdo. señor Obispo de Mallorca, don Jesús Enciso Viana, ocupó sitial de honor.

También ocuparon asientos destacados, a la izquierda del altar, en representación del Excelentísimo señor Capitán General, el General Gobernador de Mallorca, Excmo. señor don Rafael de Oleza y Guzmán de Villoria; en representación del Excmo. señor Almirante, el señor Montoya; y representaciones del Excmo. señor General Jefe de la Zona Aérea, Comandante de Marina, y de los Jefes de todos los Cuerpos y Armas.

En la parte del Evangelio, ocupaban asiento principales, el Excmo. señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Plácido Alvarez-Buylla; el Iltrmo. señor Alcalde de Palma, don Juan Massanet Moragues; los Excmos. señores Presidente y Fiscal de la Audiencia Territorial, don Fermín Garbayo y don Eugenio Carballo, respectivamente; el Delegado de Información y Turismo y representaciones de Hacienda, Delegado de Trabajo y de todos los estamentos oficiales.

En el primer banco de la derecha, con el Iltrmo. señor Administrador Principal, se colocaron los altos funcionarios de Correos y puede decirse que todo el templo estaba completamente lleno del personal y familiares del citado Cuerpo.

Durante la ceremonia, la Escolanía de los Sagrados Corazones entonó de manera brillantísima adecuadas composiciones.

Terminada la misa se cantó un Te-Deum.

«Lealtad» es el exponente claro y terminante de unas generaciones que todo lo ambicionan por España.

Rasgo ejemplar

Anteayer y en la sección de anuncios económicos de este periódico y en el capítulo de Pérdidas, se daba cuenta del extravío de una pulsera de oro, rogando la devolución a su propietaria.

Escasamente habían transcurrido dos horas de la distribución de BALEARES, cuando don Alejandro López Molero, se presentaba en el domicilio cuyas señas se hicieron constar en el anuncio y hacia entrega de la pulsera a su propietaria, la señora Enriquez.

Rasgo ejemplar el realizado por el señor López Molero que muy gustosamente reseñamos.

Salón RIALTO

TODOS LOS DIAS

RICHARD WIDMARK

en

TEMPESTAD

en

ASIA

TECHNICOLOR

De complemento:

Recruta con niño (TOL. MENORES)

PROXIMO JUEVES

UN ROMANCE DE NUESTROS DIAS EN LAS CALLES DE ROMA

ALDO FABRIZI ★ PEPPINO DE FILIPPO

COMPANEROS DE FATIGAS

MACDONALD CAREY RHOONDA FLEMING JUMA

Odongo

DIRECTOR JENN GILLING

TECHNICOLOR

El Dr. Juan Salvá Abalos

Reanuda su consulta de enfermedades del riñón y vías urinarias

Avda. Conde Sallent, 70, 1º. — Telef. 2706

TEATRO PRINCIPAL

PROXIMO MIERCOLES

Extraordinario programa tolerado para menores

BUSTER KEATON

EL MODERNO BARBA AZUL

POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA

EL SENSACIONAL EXITO DE LA TELEVISION AMERICANA

AVENTURAS DE KIT CARSON

«DESAFIO A LOS VALIENTES»

EL PRINCIPE GITANO

BRINDIS AL CIELO

HOY:

¿Con quién andan nuestras hijas?

COLCHONES

de LANA, de MUELLES «FLEX» y otras calidades

FUNDAS DESMONTABLES PARA COLCHONES DE MUELLES Y GOMA

Miraguano importado para almohadas

Casa Miguel Roselló - Pedro A. Peña, 44 - Tel. 1508

LEA «BALEARES»

OCTUBRE, 13

El Domund de este año será «por un mundo mejor»

DOMINGO DIA 20

El mensaje del DOMUND es: Unidad y universalidad. Y basta leer los discursos del Papa o los libros y discursos del P. Lombardi, alma y Director de la Cruzada por un mundo mejor, para dar por la unidad y la universalidad son elementos esenciales del movimiento.

Efectivamente, el punto de partida del Mundo Mejor es lo que podríamos llamar en psicología de reconstrucción: El Papa lo señaló en el discurso fundamental del 10 de febrero de 1962: «Es todo un Mundo lo que hay que reconstruir desde sus cimientos».

Aquí podía haber un error de percepción. La reconstrucción cristiana no puede ceñirse a fronteras locales, diocesanas, regionales o continentales. No se trata de reconstruir la Fe y la vida cristiana de Europa con un sentido exclusivo o del Occidente que incluye también a América. El Mundo Mejor es ante todo, el mundo. El Papa lo dijo claramente al iniciar el movimiento: «Que puedan nuestros ojos

contemplar la vuelta a Cristo no sólo de las ciudades sino también de las naciones de los continentes, de la Humanidad entera».

Algunos, quizá muchos, por desgracia, ven en la obra de las Misiones más bien su lado Heroica, anecdótico, sentimental, romántico. Pero debajo de todo eso hay un filón riquísimo: la Unidad. Las Misiones no quieren más que la Unidad de todos los hombres, como dijo Jesucristo: «Que todos sean una misma cosa». El DOMUND, y por él la Obra de la Propagación de la Fé, pide y exige la ascética de la unidad, que supera todos los localismos y es la clave de la fecundidad católica. La Obra de la Propagación de la Fé es el gran espacio de la unidad cristiana; y por eso creemos que éste es el mejor servicio que podemos prestar nosotros al movimiento «por un Mundo Mejor». Lo define claramente el «Slogan» de nuestro cartel: «Las manos que abrazan la tierra construyen un mundo mejor».

Invítalos por «VIAJES AEROTOUR», llegaron a Palma 40 representantes de Agencias de Viajes Escandinavas

A bordo de un avión D-C-4 «Skymaster», de la Compañía K.H.D. y procedentes de Estocolmo, llegaron a Palma, el pasado viernes a últimas horas de la tarde, un grupo de cuarenta representantes de las agencias de viajes escandinavas, invitados por el recientemente inaugurada

agencia «Aerotour». Acudieron a recibir a los viajeros en el Aeródromo de Son Bonet, el Director-Gerente de «Aerotour» en Palma, don Juan Ceva Alonso y el Subdirector de la misma don Gabriel Fernández. El señor Ceva dió la bienvenida a los recién llegados deseándoles agra-



D. Juan Ceva Alonso, Director-Gerente de Viajes «Aerotour», recibiendo a los representantes escandinavos a su llegada a Son Bonet. — (Foto Juanet)

Guarata de Franco

REUNION GENERAL
Se convoca a todos los camaradas encuadrados en esta capital para que asistan el próximo día 14 a las 7:30 de la tarde, a la reunión, de afiliados que se celebrará, D'os mediante, en la Delegación Provincial de Seminarios (Calle Vilanova) y que tratará de los siguientes temas:
1. Exposición de motivos por el Iugarteniente provincial.
2. Lectura de las conclusiones aprobadas en la Asamblea provincial de la Vieja Guardia celebrada últimamente.
3. Temas a elección de los asistentes y cuantas propuestas expongan para ser debatidas con amplitud.

Relojes de calidad

DE PULSERA, PARED Y DESPERTADORES
MEJORES MARCAS CON LOS MEJORES PRECIOS
RELOJERIA MIRO
San Miguel, 129, Palma

CASA ROJALS

MUDANZAS
MUDANZAS-CONSULTE PRECIOS
Calle Esquinas 5-Tel. 2227 Palma

CRONICA DE SOCIEDAD

Enlace Ballester-Cladera

Ayer, en la iglesia parroquial de Muro bellamente adornada, se celebró el enlace matrimonial de don Antonio Ballester Moragues, Abogado, con la Srta. Maria Monserrat Cladera Fornés.

Bendijo la unión el Rvdo. Padre Francisco Moranta, celebrando la misa de velaciones el Reverendo don Pedro Antonio Ordinas, Cura Económico de Muro.

Fueron padrinos, don Miguel Ballester Ramis y doña Catalina Moragues Carbonell y don Antonio Cladera Antich y doña Antonia Fornés Moncadas, padres de los contrayentes.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, por parte del novio, don Manuel Bennisar, Abogado; don Martín Femenias D. José Binimelis, Abogado; don Rafael Ramis y su tío don Antonio Ballester; haciéndolo por parte de la desposada, don Gregorio Amengual, Industrial; don Antonio Picó, del Comercio; don Juan Ballester, propietario; don Tomás Pizá y don Leonardo Carrió, propietario.

Durante la ceremonia religiosa fueron interpretadas al órgano diversas composiciones. Después, los numerosos invitados fueron espléndidamente obsequiados.

La novel pareja, a la que deseamos muchas felicidades, inició su viaje de boda por el interior de la Isla.

BARTOLOME ABAD SEGUROS

M. Fuensanta, 2 - telef. 3877

Viajicada

Anteayer fue viajicada, por haber agravao en su delicado estado de salud, la ilustre dama doña Catalina Costa de Bennisar.

Hacemos votos para que recobre pronto su salud la distinguida enferma.

LAVADORAS ALFARO - telef. 7357

Premio de honor

En reciente concurso celebrado en el Conservatorio Superior de Música de Barcelona, ha obtenido el Premio de Honor de Virtuoso del piano, el joven pianista Juan Moll Marqués, Presidente de la Delegación en Palma de las Juventudes Musicales Españolas.

Dieron comienzo los festejos conmemorativos del centenario de la «Asistencia Palmesana»

Ayer comenzaron con gran brillantez los actos conmemorativos del I Centenario de la Asistencia Palmesana. El homenaje a la vejez con que empezaron dichos actos, constituyó un rotundo éxito. A las ocho y media de la mañana hubo la concentración de ancianos en el local social y acto seguido se organizó la comitiva hacia el templo en cuya capilla se dió una misa por el capellán del mismo, D. Jaime Batle. Ocuparon sitios de preferencia el Ilmo. Sr. Alcalde D. Juan Massanet, a quien acompañaba el Teniente de Alcalde D. Antonio Garau, el Presidente de «La Protectora» D. Manuel Ferrer, D. José Gual y D. José Peiró, de la Caja de Pensiones, lo mismo que la Junta Directiva en pieño. Al acto asistieron muchísimos socios, familiares y público en general, que de manera altamente cordial y simpática quisieron asociarse al acto. Durante la ceremonia religiosa un coro de asiladas cantó adecuados motetes siendo acompañado al órgano por el Rdo. D. Antonio Esteva.

«vermelleta» se levantó para, en nombre de las asiladas, dar las gracias por la delicada atención.

Por la tarde, tuvo lugar la anunciada velada en el teatro de la sociedad. En su primera parte, las atracciones y orquestas del Salón «El Pirata», galantemente cedidas por el empresario Sr. Mora, hicieron las delicias de la concurrencia. A continuación, se puso en escena el juguete cómico en un acto, original de Vital Aza, «Parada y Fonda», por el cuadro escénico de la sociedad. En la segunda parte del programa subieron al escenario diversos números, entre los que destacaron las actuaciones de la singular canzonetista Lina Gayá, de la tiple Conchita Artieda, del tenor Sr. Guay y del conjunto del Ballet Clásico. Todos ellos fueron acompañados al piano por el Maestro D. Jaime Dalmau.

La velada, que resultó memorable en todos sentidos, fué del agrado de la numerosa concurrencia que llenaba el local.

El Papa ha hecho un angustioso llamamiento a la cristiandad en favor de las Misiones católicas, pidiendo oraciones, limosnas, vocaciones. El DOMUND es la gran oportunidad para responder a la petición del Santo Padre. ¡20 de Octubre, DOMUND POR UN MUNDO MEJOR!



Los 15 mandamientos para conseguir la felicidad en el matrimonio

LA VIDA CONYUGAL NO ES ESA ILUSION FORJADA DURANTE EL NOVIAZGO

Que la vida matrimonial no es en la realidad la ilusión forjada durante el noviazgo es algo que no necesita explicación, sobre todo para cuantas mujeres han dado ya el paso definitivo en el inolvidable día en que para ellas sonó la marcha nupcial. Tampoco es ese infierno que pretenden hacer ver quienes fracasaron en la mayor empresa que un ser humano puede emprender en este mundo. La felicidad en el matrimonio estriba en saber conjugar, en la debida proporción, el sueño del noviazgo con la realidad del matrimonio consumado, única forma posible de sortear los numerosos baches que por doquier surgen. El matrimonio es una sociedad humana con base en la tierra, aunque su fin esté en el cielo prometido. Lógicamente, y por ello, ha de participar de todos los inconvenientes que padece cualquier agrupación terrena.

La mujer—hoy como ayer y como mañana, a pesar de ese mundo, no tan falso como algunos creen, ni tan real como otros piensan, en que se desenvuelve en la actualidad, y al que hemos llamado «moderno»,—tiene como meta, en la mayoría, el matrimonio y los hijos. Algo consustancial con su auténtica femineidad. Sus sentimientos son los mismos de siempre, y su proceder idéntico, naturalmente que de acuerdo con los días que vivimos. Lo contrario sería estúpido.

¿Cómo conseguir la felicidad en el matrimonio, al menos por lo que a la mujer corresponde? Que nosotros sepamos, en Europa no se ha contestado a esta pregunta. En América, del norte, se entiende, si. Han sido los estadounidenses, tan prácticos en todos los aspectos, quienes acaban de dictar quince mandamientos de cuya observancia se desprenderá la tan anhelada felicidad. No se trata de un ensayo propuesto por un hombre ni por una mujer, individualmente, sino que es el producto de numerosas reuniones celebradas en el seno de una de esas asociaciones femeninas que tanto abundan en Norteamérica.

LOS QUINCE MANDAMIENTOS

1. Vestir con elegancia a la hora de las comidas.
2. Levantarse siempre antes que el marido para que él no la vea con la cara sin pintar.
3. Salir con el marido dos noches por semana y dejarle en libertad las restantes.
4. Pagar las cuentas de la casa, especialmente las de la modista.
5. No pedir nunca ayuda al marido en asuntos de cocina.
6. No invitar nunca a mamá a pasar el domingo en casa.
7. Si el marido es amigo de la conversación, escucharle con verdadero interés.

8. Interesarse por los negocios del marido u ocupaciones en todo momento.

9. No ser celosa, pues demuestra un complejo de inferioridad.

10. No excitar sus celos, porque podría dar mal resultado.

11. Consultar con él todos los asuntos, aunque luego no se sigan sus consejos.

12. Mostrarse sincera y afectuosa en su presencia.

13. No hablar mucho.

14. Aprender a sonreír.

15. Cuando estuviere enfadada y aburrida, no hablar en voz alta, no golpear las puertas al abrirlas o cerrarlas y nunca tratarle de «señor», que, además de ridículo, es impropio de una mujer inteligente. Sonreír con ironía, pero con gracia e intencionada seducción, que es siempre el mejor método.

Puede que algunos de estos mandamientos no cuadren al sentir general de la mujer española y a sus circunstancias y ambientes, pero en general los creemos bastante atinados, y de su observancia se podrían desprender halagüeños resultados.

Estudiando este articulo, es fácil advertir en él verdad, inteligencia, perspicacia y una gran comprensión del papel que le corresponde a la mujer en el hogar. Con poco esfuerzo la felicidad está segura. Vayamos a su conquista.

Isabel DEL AMO

DOMUND
Por un mundo mejor
Domingo día 20
Piensa en las comodidades de que disfrutas.
Piensa en los gastos superfluos que haces.
Y piensa, al mismo tiempo, en las privaciones de los Misioneros que propagan la Fe de Cristo en remotas tierras.

Ayer se inauguró el XVI Salón de Otoño

Ayer, tuvo lugar en el Circulo de Bellas Artes la inauguración del XVI Salón de Otoño.

El acto, que resultó brillantísimo, y al que asistió muchísimo público, se vió realizado por la presencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento,

don Plácido Alvarez-Buylla, el Presidente de la Audiencia Territorial, don Fermín Garbayo Rueda; el General Jefe de la Zona Aérea, representado por el Teniente Coronel, señor Jansá; el Alcalde de la Ciudad, representado por el Concejal, señor Fuster Mayans; el Delegado de Educación y Cultura, señor Maroto; el Vicepresidente del Fomento del Turismo, señor Barceló; la señora Dina Moore Bowden y otras distinguidas personalidades y representaciones, que fueron atendidas por el Vicepresidente y por el Secretario del Circulo, señores Forteza y Fullana.

Después de admirar las numerosas obras expuestas, los invitados, fueron delicadamente obsequiados por la Junta del Circulo de Bellas Artes con una copa de vino español.

EXITO SENSACIONAL DE LOS

AZTECAS

EN EL BOITE

CALIPSO

APUNTADORES, 15-DIARIAMENTE GRAN BAILE A LAS 9

SABADOS Y DOMINGOS A LAS 7 TARDE

EN LAS 16 GRANDES PAGINAS DE



toda la actualidad del mundo en siete días...
NOTICIAS, FOTOS, REPORTAJES, PASATIEMPOS, INTERVIUS, CHISTES...
El semanario más interesante!
Y el precio más barato: UNA peseta!



La gripe asiática también ha hecho su aparición entre los artistas de variedades y orquestas. En todos los locales puede decirse que hay alguna baja, pese a que las empresas les vacunen a base de coñac.

Se confirmó la vuelta de Zori-Santos-Codeso, y también que su actuación tendrá lugar en el Teatro Balear, donde tanto éxito obtuvieron. Además de los dos estrenos, uno de ellos «Ole toreros», serán repuestos «Carambolas» y «Metidos en harina».

Y también se confirmó la noticia de que Antofita Moreno, al frente de su espectáculo «Retablo de maravillas» —creemos que se llama— actuará en el Teatro Principal a principio del próximo noviembre.

De nuevo nuestras Salas de Fiestas anuncian para hoy domingo funciones en sesiones de tarde y noche, y en las de tarde —como ya es costumbre— con precios al alcance... de las parejas de novios, no en balde la función va dedicada a ellos.

Y como quiera que hoy no disponemos de más espacio, dejamos para el martes el comentario a las novedades cinematográficas, pues se vuelve a preparar una buena semana de estrenos.

DIRECTOR: H.G. CLOUZOT
LAS DIABOLICAS
 LA OBRA MAESTRA del SUSPENSE

CARTELERA

CINE

ASTORIA. — Desde las 3'45: "Duelo en la jungla" y "El fenómeno".

AVENIDA. — Desde las 3'15: "Duelo en la jungla" y "El fenómeno".

AUGUSTA. — Desde las 3'15: "Donatella" y "Un revólver solitario".

BALEAR. — Desde las 3'00: "Huida hacia el sol" y "Sin la sonrisa de Dios".

BORN. — Desde las 3'30: "Notre Dame de Paris" y complementos.

CAPITOL. — Desde las 3'30: "La Faraona" y "Red invisible".

DORADO. — Desde las 3'30: "La vida es bella" y "Pasos en la niebla".

FANIASIO. — Desde las 3'30: "Bellezas por casar" y "Tres corosarios".

HISPANIA. — Desde las 3'00: "La Faraona" y "Red invisible".

LIRICO. — Desde las 3'30: "Huida hacia el sol" y "Sin la sonrisa de Dios".

METROPOL. — Desde las 3'30: "Ilusión de medianoche" y "Luces de Broadway".

MODERNO (Santa Catalina). — "Bellezas por casar" y "Tres corosarios".

PRINCIPAL. — Desde las 3'30: "Con quien andan nuestras hijas" y "La bestia magnífica".

PROGRESO. — Desde las 3'00: "Huida hacia el sol" y "Sin la sonrisa de Dios".

PROYECTORA. — Desde las 3'30: "Ilusión de medianoche" y "Luces de Broadway".

ORIENTAL. — Desde las 3'00: "Con quien andan nuestras hijas" y "La bestia magnífica".

RIALTO. — Desde las 3'30: "Tempestad en Asia" y "Recluta con niño".

Adorable Romántica Ingenua Abreviada Novelasca Elegante

Juventudes Musicales
 AUDICION DE OBRAS DE RESPIGHI
 Mañana lunes, día 14, a las 7'30 de la tarde, tendrá lugar en el local social de las Juventudes Musicales la audición de «Los pi-

nas de Roma» y «Las fuentes de Roma», de Ottorino Respighi. Serán interpretadas por la orquesta NBC, bajo la dirección de Arturo Toscanini.
 Casa Cabot ha cedido su discoteca y material técnico para la celebración de dicha audición.

ARIANE — * — ARIANE — * — ARIANE — * — ARIANE

Solamente Rusia podía ser fondo de una historia tan conmovedora y dramática



Una mujer finge su boda con el hombre cuyo amor motivó su muerte!

ESTRENO MIERCOLES Lirico-Balear-Progreso

ARIANE — * — ARIANE — * — ARIANE — * — ARIANE

SALA BORN Miércoles

UNOS TAXISTAS, CUYA SENCILLA HISTORIA HARA RENACER LA CONFIANZA EN SI MISMO Y EN SUS SEMEJANTES

los angeles del volante

AGFACOLOR POR ORDEN DE APARICION
 FERNANDO FERNAN GOMEZ
 JOSE LUIS OZORES + JOSE ISBERT
 MANOLO MORAN + TONY TEBLANC
 JULITA MARTINEZ + MARIA MARTIN
 TRINI MONTERO + DIANA MAGGI
 Y LA PARTICIPACION DE
 SONIDO DIRECTO KLANGFILM
 PRODUCIDA Y DIRIGIDA POR IGNACIO F. IQUINO

TOLERADA MENORES

- HOY -

Notre Dame de París

Autorizada mayores 16 años

CAPITOL-HISPANIA Próximo miércoles

filmar PRESENTA LA SUPERPRODUCCION DE Samuel Goldwyn

El Fabuloso Andersen
 Danny Kaye

TECHNICOLOR

UNA PELICULA QUE VA DIRECTA AL CORAZON!

HOY - Sigue el gran éxito de LA FARAONA y RED INVISIBLE (Tolerado menores)

Los domingos, AL CINE

NOTRE DAME DE PARIS (Born)

Cuarta versión cinematográfica, en cinemascope y batmascolor, de la popular novela de Victor Hugo. Jean Delannoy ha conducido bien las masas y dotado al film de creciente espectacularidad. Anthony Quinn, muy maquillado, interpreta sobriamente a Quasimodo. Gina Lollobrigida, guapa. Completan el programa tres variedades.

HUIDA HACIA EL SOL (Lirico-Balear)

Un relato de aventuras ingenuo, americano, en superscope y technicolor. Richard Widmark, Jane Green y Trevor Howard actúan con corrección y entusiasmo; Roy Couding ha conducido la película con eficacia. Una cinta, en suma, para el gran público.

Completan el programa "Sin la sonrisa de Dios", española, según la novela de José Antonio de la Loma.

DONATELLA (Augusta)

Comedia sentimental, nuevo toque a la fábula de Cenicienta, enteramente de... en su primera mitad, por Mario Monicelli, que ha sacado provecho del color, del cinemascope, de los intérpretes y de los elementos decorativos.

Va, además, "Un revolver solitario", americana.

TEMPESTAD EN ASIA (Rialto)

Reportaje de aventuras bellas, sin duo amoroso. Robert Wise ha sacado provecho de un guión ingenuo, elaborando sobre cuerda floja una cinta ágil, abiertamente dirigida al público más joven, con Richard Widmark al frente de un estupendo reparto de actores secundarios.

De complemento, "Recluta con niño", española, graciosa.

DUELO EN LA JUNGLA (Astoria-Avenida)

Una impresionante historia melodramática, enmarcada en la selva africana. Uso y abuso de viejos trucos (el león, la serpiente, la pantera y la rivalidad amorosa) e interesantísimo tono documental. La pareja Jeanne Crain-Dana Andrews se defenden estupidamente del malo David Farrar, conducidos todos por George Marshall, que no es manco para dirigir.

Completan el programa "El fenómeno", con Fernando Fernández-Gómez.

"LA CENICIENTA Y ERNESTO"

La productora Aspa, a la que tantos éxitos debe el cine español, descubrió tiempo atrás a José Luis Ozores en una película, "Recluta con niño", cuyo éxito está en la memoria de todos. Ahora nos ofrece otro descubrimiento de analogía categorial. Antonio Garisa, que en la "Cenicienta y Ernesto" hace sus primeras armas ante la cámara. Bien conocido por su irresistible comicidad en las tablas Antonio Garisa desempeña en la citada película el papel de un talso abogado, trapisondista e ingenioso, inventor de una herencia de 30 millones y de su correspondiente heredera. La interpretación de Antonio Garisa en "La Cenicienta y Ernesto" es un verdadero portento de comicidad, dentro siempre de la mejor ponderación. En "La Cenicienta y Ernesto" acompañan a Garisa la deliciosa actriz italiana Antonella Lualdi y el galán Franco Interlenghi, además de José Luis Ozores, Rafael Bardem y otros muchos, todos ellos del máximo prestigio.

Club Barcelona-Casa Regional Catalana

Ayer sábado, al mediodía tuvo lugar la inauguración de la exposición de fotografías del primer Concurso Fotográfico organizado por esta Entidad. Se exhiben 24 obras presentadas por socios aficionados, todas ellas muy meritorias y que dieron mucho que deliberar al Jurado para emitir su fallo; siendo adjudicados los cinco premios con indiscutible acierto a los concursantes que se hicieron acreedores a ellos.

El próximo domingo a las 12 del mediodía tendrá lugar el reparto de premios clausurándose seguidamente la exposición.

OCTUBRE 17 JUEVES

Una fecha memorable para los amantes del cine realista y violento, sin biandenguerías ni concesiones!...

Presentarán **OTRO ESTRENO DE AUTENTICA SENSACION!**

SALA Astoria

190 minutos de angústia en una ráfaga de violencia inaudita en la pantalla!

STERLING HAYDEN

ATRACO PERFECTO

DIRECTOR: STANLEY KUBRICK

¡Solo aquel hombre podía atreverse a tanto!
 ¡La obra capital del género policiaco!
 Paso a paso, detalle por detalle, usted asistirá a la organización y puesta en marcha del atraco más audaz de todos los tiempos

Es una producción norteamericana 1956

¿Osados?... ¿Valientes?... ¿Héroes?...
 Sencillamente: **¡¡CRIMINALES!!**

Autorizada mayores 16 años

HOY - ¡EXITO FORMIDABLE!

DUELO EN LA JUNGLA EL FENOMENO
 (Tolerada para menores)

La comunidad hispánica de naciones se hace oír en el concierto internacional

Dijo el Ministro de Asuntos Exteriores, en los actos conmemorativos del Día de la Hispanidad

Las Palmas de Gran Canaria, 12. Con extraordinaria solemnidad, se celebró en esta capital en la mañana de hoy, el acto conmemorativo del Día de la Hispanidad. Todo el núcleo urbano que forma el barrio colombino, aparecía profusamente adornado con banderas y colgaduras y gallardetes.

Entre las aclamaciones del numeroso público allí congregado, a las once menos cuarto de la mañana llegó a la catedral el ministro de Asuntos Exteriores don Fernando María Castiella, acompañado de los Embajadores hispanoamericanos, siendo cumplimentado por el Vicealmirante Comandante General de la Base Naval de Canarias, Gobernador Civil y jefe Provincial del Movimiento, Presidente accidental de la Unión Territorial, Gobernador Militar, Presidente del Cabildo insular, Alcalde, autoridades y jerarquías, así como representaciones oficiales y de entidades. Se trasladaron seguidamente por la calle de Colón, al histo-

rico templo de San Antonio Abad. A ambos lados de esta ermita colombina, daban guardia de honor miembros de la policía urbana.

En la puerta de la ermita, el Obispo de la Diócesis saludó al ministro. Seguidamente se celebró una misa, ante una imagen de Santa Ana, de estilo gótico, de finales del siglo XV y ante la cual rezó Colón en sus primeros, segundo y cuarto viajes.

Finalizado el Santo Sacrificio, el ministro de Asuntos Exteriores con los embajadores y autoridades, marcharon a la casa de Colón. En el patio de Armas se había preparado para el acto académico una tribuna frente a la que tomó asiento el Ministro, acompañado de los Embajadores y autoridades.

Abrió el acto el Gobernador Civil, con breves palabras. Luego pronunciaron discursos el profesor Romeu de Armas, el Embajador de Portugal, el Embajador de Venezuela y el ministro de Asuntos Exteriores.

leña, representan la gran fuerza espiritual contra la amenaza.

Después se refirió a la colosal obra de colonización y dijo que bajo el sol poniente de Avacucho.

(Continúa en sexta pág.)

La primera foto de Julián Pérez Martínez



Este muchachito de expresión resuelta, es Julián Pérez Martínez, el chaval que se ha fugado de su domicilio en Santa María, cuyo ignorado paradero, tiene intriga a Mallorca entera. De cada vez circula con más insistencia el rumor de que Julián se encuentra en Palma. Publicamos la foto a fin de coadyuvar a su localización.

Un pronóstico leve y otra grave a causa de un accidente de

Sucedió a primeras horas de esta mañana

El accidente ocurrió a primeras horas de esta madrugada. El relativo silencio que impera en Palma, sobre todo durante las noches del sábado, se vio inesperadamente interceptado por la terrible caída del joven motorista, don José María Ferris Carbo, de 26 años de edad, domiciliado en la calle de Santo Novicio, núm. 19, de Palma. El lugar del accidente no era precisamente apto para caídas, ya que acaeció en la Avda. Primo de Rivera, con dirección hacia la calle de Juan Maragall. Al tomar la curva, la moto, sin embargo, tropezó con el bordillo de la acera, despidiendo a su piloto, quedando éste, según parte facultativo, en estado comatoso, con herida contusa en región frontal orbitaria izquierda, y fractura de la clavícula izquierda. Pronóstico grave.

simo. El parte facultativo, dado por el médico de guardia Antonio Bruñotto, a cura de urgencia, practicando señor Ferris los cuales pusieron en acostumbreada pericia. El herido fue conducido a la Casa de Socorros, inmediatamente después de practicada la cura, ingresó en el Hospital Provincial. El accidentado, en el momento de ocurrir el hecho, tenía 24 años, que si bien una caída de tan grandes consecuencias, se le aprecia una contusión en la región frontal izquierda, otra herida en la región frontal del cráneo y contusiones y erosiones en la cara y en las manos, pero leve.

La máquina que pilotaba el señor Ferris, era casi de nueva planta que la había comprado unos pocos días. Insistimos en: Señores motoristas, ¡Prudencia! Ni nuestras carreteras, estas condiciones, para no cuidar más mínimo detalle de precaución circular por ellas. Presta bien tú, prudencia; si quieres cuando circules por ellas. No andes distraído, en las calles de nuestra ciudad, un nuevo suceso debe ser una da de atención, tanto para el conductor, como para el motorista.

Radical disensión entre los partidos alemanes en torno al satélite

Los democristianos le niegan una importancia decisiva en la carrera de armamentos

Según los socialistas, Alemania debe aceptar el hecho de la supremacía técnica soviética y obrar en consecuencia

BONN. (Cronica de nuestro corresponsal, Alberto Crespo). Si es cierta la consigna americana que dice "aclamada al satélite artificial soviético como un triunfo de la Ciencia, pero quitándole importancia a su influencia dentro de la órbita de los armamentos", no cabe la menor duda de que los partidos del Gobierno alemán la han seguido puntualmente: En un comunicado de la Unión Cristiano Democrática y su filial de Baviera, la Unión Cristiano-Social, se expresa la esperanza de que la propaganda comunista no utilice el éxito científico y técnico del lanzamiento al espacio de la pequeña "Luna roja" como un instrumento de presión y hasta de coacción sobre los pueblos de la tierra. "Que este éxito —dicen poro más o menos los grupos cristianos alemanes— no incline a la U.R.S.S. a la adopción de una actitud de intransigencia a ultranza que pudiera entorpecer el anhelado relajamiento de la tensión entre Oriente y Occidente". Mayor humildad, imposible. La oposición estima, por el contrario, que el viaje misterioso del "spútnik" tiene una importancia política y militar mayor aun que la puramente científica y que lo mejor que puede hacer el mundo occidental, de manera particular Alemania, es aceptar el hecho de la supremacía militar y técnica de Rusia y obrar en consecuencia.

Los periódicos, igual que ayer, dedican al satélite artificial mucho menos espacio que sus colegas del resto de Europa. Para la Prensa alemana, una vez aclarado que los técnicos en materia de propulsión que han hecho posible la llegada del satélite a los 900 kilómetros de altura, son alemanes, sólo tienen interés las resonancias políticas y propagandísticas de la experiencia soviética. Nadie, desde luego, se hace ilusiones sobre su influencia a favor de la paz. La opinión general, si es que se puede reducir a dos líneas un sentimiento colectivo, parece indicar que lo ganado por la ciencia experimental, en esta ocasión se corresponde con bastante exactitud a lo perdido por la humanidad en sosiego. No son pocos los periódicos alemanes que vitorean el desenredo menos tranquilizador en la ya iniciada carrera de armamentos. O como fórmula paralizadora de tal carrera, el entendimiento directo, por encima de las Naciones Unidas, de Rusia y Norteamérica. Y resulta curioso observar cómo esta posibilidad —las recientes declaraciones de Krushev al "New York Times" son una nueva invitación a este entendimiento— es

hoj estudiada por los alemanes con mayor atención y quizás con menos reservas mentales que hace unos meses. He aquí un ejemplo de lo que puede un minúsculo satélite artificial.

Parece ser que en otras ciudades hay miles de hombres y mujeres mirando al cielo. Aquí, en Bonn, no he visto a nadie. A dos pasos de casa, en la orilla del Rin, hay una especie de telescopio público que le permite a uno,

echando una moneda de diez céntimos, contemplar de cerca la belleza increíble del río, bordeado de bosques, prados y castillos. Los escasos curiosos que se acercan al aparato, según he podido comprobar ayer y hoy, no me han parecido muy dispuestos a gastar su moneda en la contemplación del cielo, en busca del satélite, sino más bien en la de las bellezas del paisaje.

Discurso del Sr. Ministro de Asuntos Exteriores

En el Patio de Armas de la Casa de Colón, de la ciudad de Las Palmas, con ocasión del Día de la Hispanidad, el señor Castiella, comenzó su discurso, recordando que Canarias, avanzada española encavada en el Atlántico, es una etapa europea en el camino de América, "Pueñe Isla hispanoamericana" como la llamó en el siglo XVIII el historiador canario don Diego de Quesada y Chaves en una obra cuyo manuscrito se ha conservado en el Palazzo di Spagna de Roma.

Como encrucijada en los caminos atlánticos, este archipiélago recuerda la proximidad de otro fabuloso continente, cuyos destinos siempre se han entrelazado con los de Portugal y España, y que al alcanzar la madurez política atravesó uno de los momentos más trascendentales de su historia.

Entre los países africanos que últimamente han logrado su independencia, quiso destacar al Marruecos ínglo, que en —dijo— siempre ha de contar con nuestro apoyo y con nuestra ayuda, porque España le quiere fuerte y soberano.

Recordó el señor Castiella, que entre los actos conmemorativos de este 465 aniversario del descubrimiento, se celebrarán también en las capitales de Cataluña el VI Congreso Interamericano de Historia Municipal y en la entrañable y República Dominicana, el II Congreso Hispanoamericano de Historia.

Y mencionó como realizaciones de la idea de Hispanidad en los últimos doce meses, la reforma constitucional que consagra en Chile el principio de la doble nacionalidad y la Ley sobre la enseñanza del castellano en Filipinas. Hechos como éstos, son índice de cómo viene madurando la idea de una comunidad hispánica de naciones, que agrupando a nuestros pueblos

en un plano de igualdad jurídica, sirva para hacer pesar en el concierto internacional la fuerza de nuestra unisona voz; al lado de esta comunidad hispánica y animada por los mismos ideales caminó por la historia la comunidad luso-brasileña. Ambas manteniéndose como construcciones paralelas y en evolución independiente, encontraron sus mejores perspectivas de futuro en continuar y desarrollar la fraternal colaboración.

España no olvidará nunca —añadió el Sr. Ministro— a los pueblos hispanoamericanos y luso-brasileños, que la defendieron en un injusto cerco internacional. Supera esta etapa, España no quiere hacer política de prestigio y procurará no reclamar más nuevos apoyos, sino prodigar su concurso en todo lo que pueda contribuir a enaltecer el nombre y defender los intereses de las naciones hermanas.

Recordó que otro gran país del continente americano, que los hispánicos de ambas riberas del Atlántico ven como amigo, desempeña hoy un alto papel en la defensa de nuestra civilización y señaló la conveniencia de que los Estados Unidos presten más atención y ayuda a los pueblos hispanoamericanos, cuya fuerza material y espiritual es una de las reservas más prometedoras de la Humanidad.

Al glosar el Sr. Ministro el significado espiritual del descubrimiento, subrayó que la herencia actual de la evangelización de América, se sintetiza en el hecho de que más de la mitad de los fieles que forman la Iglesia Católica, rezan en español o portugués, lo que aparte de darnos el exacto sentido de la gesta americana, quiere decirnos que Hispanoamérica, con la comunidad luso-brasi-

En torno al pleito taurino entre España y Méjico

La Unión Mejicana de Matadores dice que el Convenio sigue vigente

Méjico, 12. — El Secretario General de la Unión Mejicana de Matadores de Toros y Novillos, Mario Sevilla, declaró que el convenio taurino entre mejicanos y españoles sigue en pie. Declaró Sevilla que había enviado un telegrama al Sindicato Nacional del Espectáculo de España, indicando que la Asociación no tiene facultades para romper el pacto, más que en nom-

bre de sus socios. Recordó que es la unión y no la Asociación la que firmó con el Sindicato el acuerdo taurino.

Sevilla, dijo: "Es muy fácil desde una mesa de escritorio impedir que toren los hombres que dejan sudor y sangre en los ruedos."

La Unión no solo reclama que se respete su titularidad en el convenio, sino además, su titularidad en los contratos de las plazas "El Toreo" y "Méjico".

El texto del mensaje dirigido ayer al Sindicato Nacional del Espectáculo de España, con el que la unión firmó hace varios años el convenio, es el siguiente:

"La Asociación no esta capacitada para opinar en nombre de todos los toreros mejicanos. La actitud se refiere exclusivamente a sus socios. La Unión Mejicana de Matadores de Toros y Novillos, titular de los contratos colectivos de trabajo con las plazas "El Toreo" y "Méjico", no ha denunciado, revisado o ignorado el convenio firmado con ese Sindicato."

Extremadamente grave

LA SITUACION POLITICA FRANCESA

Paris, 12. -- Pinay en una alocución a través de las emisoras de la Radiodifusión francesa ha declarado que la actual situación es "extremadamente grave".

También manifiesto Pinay que mañana se reunirá con otros destacados personajes del mundo oficial teniendo prevista el lunes una entrevista con Robert Lacoste, Ministro residente en Argelia.—Etc.

El mundo atraviesa un estado de guerra permanente

MANIFESTACIONES MAC MILLAN

Bright (Inglaterra), 12. — A pesar de los éxitos conseguidos por los rusos en el campo de batalla, la posesión por Estados Unidos de Gran Bretaña de bombas atómicas, impidió y sigue impidiendo una franca agresión de la Unión Soviética, ha declarado el Gobierno Harold Mac Millan en su primera intervención en la reunión anual que celebra esta ciudad el partido conservador.

Dijo que el mundo está en un estado de guerra permanente, guerra a la que se llama guerra fría, pero que es una lucha constante entre dos fuerzas opuestas.

¡CUANTO trabajo me ha costado para arrebatarle a Cristo!

¡Cuánto sufren y trabajan los Misioneros para arrancar las de las garras de Satanás y llenarlas de la luz de Fe y llevarlas al seno de la Iglesia Católica, única verdadera y salvadora!

¿Sabe usted que?... por QUINTO CALDENTEY

¿Realizará Walt Disney una película en Mallorca?

Nuestra isla, nuestra fotogénica "Roqueta", está de moda para la cinematografía, no cabe duda. Dice que no hay dos sin tres y debe ser verdad. Al documental de Mallorca en color que recientemente acabó de ser rodado por Suárez de Lezo y Haussman, por cuenta del Fomento del Turismo, y a la película de ambiente alegre y moderno que ayer se inició y de la que son protagonistas María Piazzi y Conrado Sanmartín, se añadirá, o por lo menos eso dicen en los centros cinematográficos de Barcelona, otra producción en technicolor, que realizará Walt Disney, basada asimismo en los encantos naturales de la isla, y sobre una comedia de López Rubio, que actualmente se está representando en la Ciudad Condal, cuyo título es "Un trono para Cristie", que viene a ser una moderna versión del delicioso cuento "Alicia en el país de las maravillas". Un tema romántico en un país de romance.

Isabel de Inglaterra en Canadá

ACOMPANADA DEL PRINCIPE FELIPE

Ottawa, 12. — Isabel II de Inglaterra ha llegado a esta ciudad arribando en el aeropuerto una muchedumbre de treinta mil personas. La Reina y el Príncipe Felipe fueron recibidos con los 21 cañonazos.—Etc.

ATENCION AL GRAN SORTEO DE NAVIDAD

Este año el número completo consta de seis series cuyo importe son 24.000 ptas.

1.º Premio - 180.000.000 Ptas

Pruebe suerte y apresúrese a adquirir su billete (4.000 ptas.) o su décimo (400 ptas.) en

LAS LOTERIAS MALLORQUINAS

LOS DEPORTES en Baleares

Cambios forzados, por la gripe, en el Atlético Baleares para el partido de hoy

Franch, Migueín, Sasire y Crespi no están en condiciones de ser alineados

Decíamos en nuestra crónica de ayer que había optimismo en Ciudadela con respecto a la visita del equipo representativo a "Son Canals"; sin embargo, en el "Atlético Baleares" es todo lo contrario. No es que haya pesimismo, pero sí contrariedad al ver que cuatro de los jugadores han sido baja en un plazo de 48 horas, pero la baja la ha motivado la "gripe asiática".

Sostuvimos ayer noche una breve charla con Juan Navarro, el preparador de los blanquiazules, el cual se expresó en los siguientes términos:

—Cuando lo tenía todo a punto, o sea que tenía decidido el equipo, me veo obligado a efectuar cambios en todas las líneas.

—¿A que obedecen esos cambios?

—A la enfermedad de moda. La "gripe asiática" me ha causado las bajas de Franch, Migueín y Crespi.

—¿Quiénes serán los sustitutos?

—En el centro de la defensa, deberá reaparecer Gabriel Ferrer, pese a no estar restablecido del todo, mientras que en la delantera, tendré que dar entrada a Alorda, si bien este jugará de interior, pasando a delantero centro Fitá.

—¿Como ves el partido de mañana (hoy) tarde?

—Difícil como todos. En nuestro campo han de resultarnos más di-

ficiles de ganar los partidos que en campo contrario, ya que en "Son Canals", todos nos harán trabajar para abrir los "cerros" de distintos tipos. En campo contrario, como los propietarios también quieren ganar, ya no recurren al "cerrojo".

—¿Bajará el rendimiento del equipo con estos cambios forzados?

—¡Cualquiera lo sabe! Eso, no puede decirse, si bien ya sabes que mi norma es que no hay suplentes ni titulares, todos son jugadores de una misma categoría.

—¿Tienes referencias del "Ciudadela"?

—En absoluto. No le he visto jugar, aun cuando me he informado de que dispone de un buen cua-

dro y que aspira a lograr mejor clasificación que el pasado año.

Y no nos dijo más el preparador blanquiazul.

Primera victoria del Condal

BARCELONA, 12. — En Las Cortes, con regular entrada, se celebró esta tarde el encuentro de fútbol de Segunda División entre el Condal y el Indaui, que terminó con la victoria local por un gol a cero. —Afil.

sección correspondiente — se nos confirmo todo lo publicado ayer, o sea que el equipo que presente la batalla — esta tarde en "Son Canals" — al "Atlético Baleares", será el mismo que el pasado domingo venció al "Menorca", si bien gustó más la forma de jugar que el resultado en sí.

El equipo llegará esta mañana en avión, sabiendo mañana, lunes, hacia Menorca, por la misma vía.

El partido entre el "Atlético de Ciudadela" y "Atlético Baleares", dará comienzo a las 4'15 de la tarde, pero con anterioridad, o sea que a las 3 se enfrentarán los equipos juveniles del "Atlético Baleares" y "San Javier", en partido amistoso.



FERRER y



ALORDA

que reaparecen en el partido de esta tarde

Un encuentro mitad de competición y mitad de entrenamiento puro

Jugando en serio ganó el Mallorca al Soledad 3-0. Cuando jugaron de mentirijillas empataron a cero

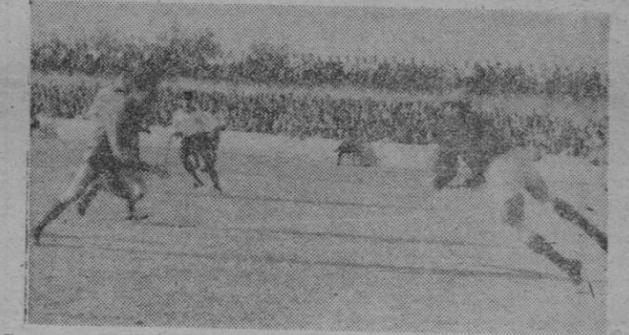
No sabemos si será posible o no en esta temporada poder aquilatar el verdadero valor del conjunto del R. C. D. Mallorca. Son varios ya los encuentros que ha disputado y

unas veces por cejas y las otras por nefas, lo cierto es que no, hemos podido verle al equipo en pleno rendimiento, a toda marcha de punta a punta del encuentro. Este es el caso de ayer en el campo de "Es Colomeret" o la Soledad. Al principio parecía que sí, que íbamos a presenciar un gran encuentro, en el

que todos harían cuanto pudiesen para llevarse a casa la victoria. Vimos en estos primeros 45 minutos, como Simón ordenaba una táctica defensiva exagerada, aplicando el auténtico cerrojo y vimos también co-

mo el Mallorca intentaba por todos los medios forzar aquella barrera para hacerse con la victoria.

Fue en esas circunstancias cuando el Mallorca marcó sus tres goles, una obra de Magín al



Gas, en una buena intervención. Rosselló sigue la jugada de cerca, por si acaso. — (Foto «Juanets»)

Más partidos aplazados a causa de la gripe

MADRID, 12. — Informa la Federación Española de Fútbol que además del encuentro At. Bilbao-Granada ha sido aplazado el partido Sabadell-Sstao.

En cuanto al posible aplazamiento del Real-Valladolid-Osasuna, la Real Federación Española trató esta mañana de ponerse al habla telefónicamente con el Osasuna que tenía varios jugadores afectados por la gripe y no pudo hacerlo porque el equipo había salido ya de viaje hacia Valladolid. — Afil.

CRONICA POR «RAT»



Bibiloni detiene un balón que intentaba rematar Manolete

Antonio Castell, de Petra, gran vencedor de la "VII Carrera Ciclista del Comercio"

Gaspar Bibiloni consiguió un magnífico segundo puesto. El petrense rodó en solitario más de 100 kilómetros. - Una absurda actuación del resto de participantes

CRONICA POR BRONDO

Temíamos a esta carrera por el kilometraje de la misma. No todos los aficionados mallorquines están preparados para participar en carreras de 172 kms., como la VII edición de la "Carrera del Comercio", que organiza el veterano Club Ciclista Mallorca. Y este temor se convirtió en realidad a partir de los primeros kilómetros, los diez y siete inscritos salieron a tren de pascu y no se esforzaban en los mismos. Algun que otro intento de escapada que muy pronto era anulado.

tarde era un "amateur" el que se escapaba y les llegaba delante por un margen superior a los cuatro minutos. Fue una absurda actuación de todos los participantes, con las únicas excepciones de Antonio Castell, Gaspar Bibiloni y

Juan Llinás. Los demás se tomaron la carrera en plan de entrenamiento y así la hicieron, pues los únicos que intentaron organizar la caza — varias veces — fueron Sebastián Sasire y Jaime Alomar, pero todos los intentos de

escapada de este siempre eran neutralizados por su compañero de equipo Francisco Tortella. Es vergonzoso que un grupo de quince hombres se deje tomar esas ventajas por hombres que se veían obligados a rodar en solitario y no podían pedir relevo en ningún momento. Para nuestro gusto no hubiéramos hecho más que descalificar a todos los restantes, o si no se puede descalificarles sacarles de la carrera.

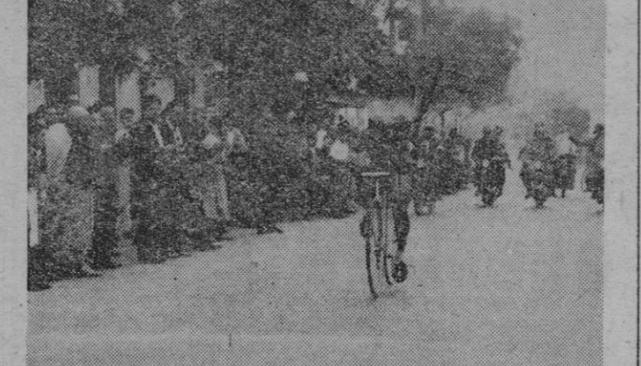
Pero todo lo dicho no puede influir a la hora de nombrar a Antonio Castell, por su gran proeza. Para nosotros el petrense llevo a cabo la mejor carrera de la temporada. El fue el iniciador de la escapada, a la salida de Lluchmayor, o sea faltándole 150 kms., y aun cuando con él marcharon Llinás y G. Ferrá, muy pronto tuvo que desistir de la ayuda de estos. Llinás se cayó después de Portocristo, al tocar la rueda de Castell, y pese a que éste animara la marcha, Llinás no fue capaz de alcanzarle. Y por lo que respecta

PERIZ FRANCES no podrá correr hoy en Sineu

Anoche a última hora, recibimos desde Barcelona el siguiente telegrama: "Difi ultades insuperables impiden desplazamiento Pérez Frances anulando compromiso contraído señor Isern punto Rogámosle nos perdonen punto Futura organización señor Isern prometemos asistir punto Saludos Peña Solera".

De acuerdo con el anterior telegrama José Pérez Frances no tomará la salida en la carrera que se disputará hoy en Sineu, y la cual está abierta para las categorías cuartas profesionales y aficionados de primera, segunda y tercera.

TRIUNFO DE CARMELO MORALES Torrelavega (Santander), 12. — Esta mañana se ha disputado la prueba ciclista Gran Premio Sniace, trofeo Clemente López Doriga, sobre un recorrido de 162 kms. Triunfó Carmelo Morales, seguido de Karman y San Emeterio. — Afil.



Antonio Castell, brazos en alto por su triunfo, llega a la meta después de recorrer más de cien kilómetros en solitario. (Foto «Juanets»)

PARTIDOS, ARBITROS Y ALINEACIONES

En Palma
AT. BALEARES - AT. CIUDADELA
Hora: 16'15
Árbitro: Segrelles (Valencia).
Alineaciones:
AT. BALEARES: Bermell; Sansó, Ferrer, Bibi; Vila, Obrador; Cintas, Alorda, Fitá, García y Marroig.
AT. CIUDADELA: Ortega; J. Pons, Diego, Arriarán; Pepe, Medina I, Begur, Medina II, Juaneda, Orfila y Triay.

En Felanitx
FELANITX - ALARO
Hora: 16'15
Árbitro: Balaguer
Alineaciones:
FELANITX: Chilet o Isern; Fuster, Tramullas, Torres o Gastón; Colín, Vaneli; Serra, Company, Ballester, Alemany y Cerdó.
ALARO: Cañellas; Mateu, Camps o Noguera, Pitus; Costa, Luisín; Tous, Martín, Cantallops, Crespo y Tomás.

En Lluchmayor
ESPAÑA - MANACOR
Hora: 16'15
Árbitro: Rigo
Alineaciones:
MANACOR: (No ha sido facilitada).
ESPAÑA (Convocados): Saló, Puig, Agulló, Agulló II, Puigserver, Tomás, Prats, Serra, Llompart, Roca, Más, Delgado, Font, Marin, Ramis y Parés.

En La Puebla
POBLENSE-CONSTANCIA
Hora: 16
Árbitro: Gómez (Madrid)
Alineaciones:
POBLENSE: (No ha sido facilitada).
CONSTANCIA (Convocados): Zubieta, Camacho, Verd, Castell, Ollete, Llinás, Comas, Molina, Cos, Mateu, Manolin, Penalba, Ferrer y Ruiz.

En Alayor
ALAYOR-MAHON
Hora: 16'30
Árbitro: X
Alineaciones:
ALAYOR: Miró; J. Camps, N. Camps, Julio; Helios, Galmés; Pons Ferrer, E. Martínez, Coll, Pey y Abril.
MAHON: Tuduri; Cortés, Capellá, Cuevas; La Cueva, Van Walré; Canet, Iriarte, Marcial, Orlando y Casanova.

En Mahón
MENORCA - MURENSE
Hora: 16'30
Árbitro: X
Alineaciones:
MENORCA: Alora; Fedelich, Timoner, Roca; Silva, Farrá; Pepin, Migueín, Carrerero, López y Acisclo.
MURENSE: Bennasar; Femenias, Gots, Fornés; Llinás, Buades; Torrens; Llabrés, Brondo, Gamunó y Capellá.

Primera regional
16'30: Alcudia - Pollensa, Sastre.
16'00: Montuiri-Artá, Ripoll.
16'30: Llosetense - Cardassar, Quetglas.
16'15: La Salle-Ferriolense, Grande.

Juveniles
14'45: Felanitx - Alaró, Company.
14'45: España - Manacor, Rullán.
14'30: Poblenso - Constancia, Gonzalez.

Amistosos
16'15: Esporlas - At. Buñola, Mañes.
15'00: At. Baleares - San Javier, Gil.
11'00: Regional - San Mateo, X.

Con irrovaciones en todas las líneas recibirá el Felanitx al Alaró.

Felanitx. (De nuestro corresponsal.—El ambiente futbolístico en Felanitx se ha puesto al rojo vivo. Ni la gripe, ni las lesiones que se han cebado en las filas merengues, han enfriado los ánimos de los seguidores felanitenses, que vuelven a confiar ciegamente en su equipo y que esta tarde darán prueba de ello con sus voces de ánimo y sus continuos aplausos en el difícil choque con el Alaró.

La llegada de Jové ha elevado aun más la euforia de la hinchada. El nuevo jugador azulgrana ya se entrenó el pasado viernes con sus compañeros y la impresión que produjo fué excelente, no se ha querido forzar su presentación porque el muchacho, físicamente no está en condiciones, pero tal vez el próximo domingo, si el "mister" lo cree oportuno hará su presentación en Manacor.

En cuanto al partido con el Alaró existen las naturales prevenciones, pero hay confianza en el triunfo, puesto que la prueba que realizó Serra el pasado jueves, con la probable formación que será enfrentada a los alaronenses, dió tan halagüeños resultados que todos salimos contentos de "Es Torrente". En el mismo vimos a un Alemán en gran forma y dispuesto a no seguir sonado en el banquillo, otro tanto podríamos decir del voluntarioso Cerdó que saldrá sustituyendo a Seguí. Es decir que esta tarde ve-

remos sobre el terreno de juego a una alineación completamente distinta a la que venía actuando y si se confirmaran las bajas de Chilet y Torres, atacados por la enfermedad de moda tanto fseru como Gastón sus posibles sustitutos, nos dieron también la impresión de que están en forma y con enormes ganas de salir al terreno de juego.

EL ASMA HACE IMPOSIBLE SU SUEÑO

La sofocación y el ahogo del Asma y de la Bronquitis, envaneciendo su organismo, minan su energía, arruinan su salud y debilitan su corazón. En tres minutos, MENDACO circula a través de la sangre, aliviando prontamente los ataques. Desde el primer día, lo flemo sofocante se fluidifica, facilitando así la respiración y proporcionando un sueño reparador. No es el MENDACO, ni un narcótico, ni cigarrillos, ni inyecciones. Simplemente, tómense las grageas agradables y sin sabor, del MENDACO, antes de las comidas y se librará del Asma y de la Bronquitis en poco tiempo. No importa cuántos años haya padecido de estos males. MENDACO ha tenido tanto éxito, porque lleva la normalidad al enfermo y facilita su respiración, mejorándole notablemente su Asma en muy poco tiempo. Compre MENDACO a su farmacéutico. (C.S. 15.045)

El entusiasta Presidente de la Peña «Punyil» espera una victoria del «España»

Luchmayor. (De nuestro corresponsal, GARA).—Creemos muy interesante intervenir al popular propietario y presidente del Bar-Peña "Punyil", de Luchmayor, nuestro amigo don Antonio Thomás Ferrerians, gran entusiasta y aficionado al deporte del futbol y uno de los más caracterizados colaboradores del C. D. España, por el cual siente gran amor y que ha sabido inyectar a su nutrida clientela.

—¿Como ve el equipo del "España"?
—Muy bien y del agrado de la afición.
—¿Qué puesto ocuparemos?
—Dentro de los cinco primeros, salvo desgracias imprevistas. Añada que el equipo que venza al "España" en "San Francisco" será Campeón de Baleares.

—¿Del partido "Epaña-Manacor"?
—Será un partido duro y difícil, pero a la postre venceremos por 3 a 1, dos tantos de diferencia.

—¿En qué se funda?
—En que conozco bien los jugadores que tiene el "Manacor" y el "España" y en nuestro campo hemos de vencer claramente.

—¿A lo mejor hay varias bajas.
—Con bajas y todo, le podemos al "Manacor", si hay voluntad y ganas de triunfo.

—¿Qué sistema le parece más práctico para estimular a los jugadores?
—El nuestro. Conocer a los jugadores, tratarlos con simpatía, cariño y darles buen trato y conseguir que los de fuera se consideren paisanos nuestros, hasta borrar totalmente el carácter mercenario de la ficha. Estimularlos con premios y primas.

—¿Ustedes...?
—El total para primas recaudado se entrega antes del partido al entrenador para que al finalizar lo reparta entre los jugadores o lo devuelva si procede.

—¿Cuál es el detalle que más le gusta del "España"?
—El que en la actualidad de los titulares del equipo hay siete que son locales y esto demuestra que nuestra cantera hace honor a su prestigio de antaño.

Antonio Castell, de Petra...

(Viene de la pág. anterior)
a Guillermo Ferrá, sufrió un pinchazo a la salida de Felanitx. Fue un centenar de kms. a un promedio de 34 kms.-hora, lo que cubrió Castell, sin ayudas de otros corredores. Esta victoria es una continuación a las muchas que ha logrado durante la presente temporada.

Al igual que la carrera de Castell hay que destacar la llevada a cabo por Gaspar Bibiloni. En el trayecto entre Porto-Cristo y Capdepera se registró una caída de los corredores Rosselló y Serra, los cuales se vieron obligados a abandonar debido a las lesiones sufridas. Pues bien, aprovechándose de la confusión originada se escapó del pelotón el algaidense, el cual a base de demarrazes rápidos muy pronto consiguió cerca de quinientos metros de ventaja sobre el pelotón. Nadie se decide a salir a su caza y a partir de aquel momento Bibiloni marcharía en solitario hasta Palma. Ha sido, la de ayer, la mejor carrera que hemos visto al bravo corredor del Club Ciclista Gales.

PELICULA DE LA CARRERA

A la hora anunciada, salieron desde el C. C. Mallorca, los diez y siete participantes — a última hora hubo más bajas por gripe— que marcharon neutralizados hasta frente al "Garaje Unión" donde se dió la salida oficial. Marchan todos en pelotón a marcha muy lenta, ni incluso se inmutan a la hora de disputarse los puntos para el Premio de la Montaña.

Hasta la salida de Luchmayor no hay novedades. Se registra una escapada de Llinás, G. Ferrá y Castell, que alcanzan un centenar de metros de ventaja sobre otro trío formado por Sastre, M. Nicolau y Tortella, que marchan a 50 metros del pelotón.

Al pasar por Campos pincha Juan Vicens, siendo esperado por Gamundi y Serra. Los tres, en unión de Roig, que también sufriría avería, logran íntimo contacto a la salida de Manacor. En Felanitx, Guillermo Ferrá había perdido contacto con sus compañeros de fuga, por pinchazo.

En Manacor tomamos las diferencias. Castell y Llinás pasan en cabeza. A 2' 40" pasa el pelotón y a 3' 20" lo hacen Serra, Vicens, Gamundi y Roig. A la salida de Porto-Cristo, es cuando Llinás toca la rueda de Castell al hacer un relevo, cayéndose el corredor de "Minaco", y aun cuando Castell amonora la marcha aquel no consigue volver a alcanzarle y el petense ya se veía obligado a marchar en solitario.

Poco antes de llegar a Son Sèrvera, se produce la escapada de Bibiloni, en el momento de la caída de Serra y Rosselló. Esperamos que en el "Coll de Sa Grava" den la batalla los del pelotón, pero tampoco se esfuerzan lo más mínimo en dicha subida. Nos adelantamos hacia Artá y anotamos las siguientes diferencias:
Castell, solo, en cabeza.
Llinás, a 5' 12".
Bibiloni, a 6' 46".
Pelotón, a 11' 23".
Después es en Manacor, donde tomamos diferencias y vemos como Bibiloni ya ha remontado a Llinás, que marcha muy cansado. Las diferencias son:
Bibiloni, a 5' 02" de Castell
Llinás, a 9' 45" del líder y el pelotón pasa a 12' 15".

Entre Montuiri y Algaida, hay unos pinchazos de Gamundi y Sastre, y entonces se desencadena la batalla fraccionándose el pelotón. En Algaida las diferencias de paso son:
Castell, en cabeza.
Bibiloni, a 6' 13".
Bauzá, Alomar, Martí, Tortella, G. Ferrá, Mayol y Escalas, a 12' 40 segundos.

Roig, Llinás, Vicens, a 13' 30".
M. Nicolau, a 13' 46".
S. Sastre, a 14' 15".
Gamundi, a 14' 45".

Y ya no hubo más variaciones hasta Palma, donde se presenta destarado Castell, más tarde lo hace Bibiloni y por último el resto de participantes divididos en dos grupos.

Peró antes de finalizar aun hemos de citar dos detalles que elevan mucho más la victoria de Antonio Castell, y es que sufrió dos pinchazos que nosotros no habríamos podido registrar ya que se produjeron en momentos que no le íbamos cerca. En resumen que la victoria de Antonio Castell lo fue a lo gran campeón, al igual que el segundo lugar de Gaspar Bibiloni; mientras que los restantes se mostraron muy por debajo de sus posibilidades, en un plan verdaderamente decepcionante.

CLASIFICACION GENERAL

1. Castell (C. C. Petra), 5-06-15
2. Bibiloni (C. C. Gales), 5-16-04
3. Tortella (P. Solera), 5-20-35
4. Martí (Independiente), id.
5. Alomar (Peña Solera), id.
6. L. Bauzá (Independiente), id.
7. G. Ferrá (Independiente), id.
8. Escalas (C. C. Graciense), id.
9. Mayol (C. C. Minaco), id.
10. Roig (Independiente), 5-22-25
11. Sastre (Peña Capó), id.
12. Gamundi (Peña Capó), id.
13. Vicens (Peña Capó), id.
14. M. Nicolau (C. C. Petra), id.
15. J. Llinás (C. C. Minaco), id.

Premio de la Montaña

1. Castell, 7 puntos.
2. Bibiloni, 3 id.
3. Llinás, 3 id.

Premio de la combatividad

Antonio Castell.

Premio a la desgracia

Guillermo Ferrá.

Retirados por accidente

5. Serra y G. Rosselló.

Antes de finalizar hay que hacer constar que la organización, a cargo del C. C. Mallorca, estuvo muy cuidada. Que los motoristas guías — los dos motoristas de la casa "Rieju" — controlaron la carrera en todo momento, y que el arbitraje del señor Tomás fue perfecto, ayudado por los cronometristas señores Dols y Mulet.

La juventud encuadrada en la Guardia de Franco aspira a mejorar a España. Al liarse a ella es signo de sana irquitud.

Un encuentro de mita de competición...

(Viene de la pág. anterior)
Gas, al que hicieron intervenir de voras en varias ocasiones obligándole a demostrar que es verdaderamente un portero de valía.

Fue un encuentro jugado con mucha nobleza, sin pizca de mala intención, aunque se registrara un desgraciado accidente al resultar lesionado en el segundo tiempo un defensa soledista, que al despejar un balón por alto se partió una ceja retirándose del campo para no reaparecer.

En conjunto el encuentro — como muy bien se puede suponer — fué malo de solemnidad. No hubo juego de categoría ni de altura y de rada de nada. Hubo tres goles y después de estos tres goles nada absolutamente, jugar en plan de entrenamiento sin grandes preocupaciones ni ofensivas ni defensivas.

Hubo un elemento que se destacó sobre los demás, fué éste el volante Magin que dió todo un curso de como se juega al fútbol. Muy bien cortando, muy bien sirviendo y ligando extraordinariamente con la defensa y la delantera. Indiscutiblemente ayer fué Magin el mejor hombre de los veintidós.

Romero que al principio había estado bien, fue apagándose y aplatanándose. Ensayó el tiro varias veces sin suerte, llegó al borde del gol, pero no lo consiguió y entonces adoptó una postura "durmiente" de la que contagió a los demás compañeros de litena.

Y eso fué todo. El encuentro no dió más de sí. Un rato de forcejeo en el primer tiempo, tres goles, y luego a vivir de rentas. En suma poco fútbol.

Digamos que el Soledad en el segundo tiempo, llegó cerca de la meta de Gas. Rosselló muy bien situado recibió un servicio del interior derecha. Remató cuando el arbitro pitaba una falta inexistente. Gas no hizo ya nada para detener el balón y éste se introdujo en la red. Verdadera lástima, porque a nuestro juicio, aquel gol era gol y tal vez hubiera servido para despertar a los del Mallorca ya confiadísimos y se hubiera visto un ratito mas de juego.

No hubo suerte en "Es Colomer". El Soledad aparte de todos los males que le aquejan, tiene ahora también la gripe total, que por esta vez nos quedamos sin ver el gran encuentro que esperábamos. Sin obsequiarnos con un gran fútbol el Mallorca venció a su adversario con mucha mayor facilidad que otras veces.

ALINEACIONES Y GOLES

SOLEDAD. — Bibiloni; Calero, Calafell, Barceló; Truyols, Font, Gual, Martínez, Rosselló, Gayá y Calvo.

MALLORCA. — Gas, Campaneta, Vall, Lalo, Ignacio, Magin, Homar, Manolete, Morro, Jofre y Romero.

14 minutos. Falta de Barceló contra Homar. Este último lanza la pelota, bombeada. Remata de cabeza Morro, 0-1.

16 minutos. Falta de Calero contra Lalo, que entrega a Magin. El medio volante avanza y, desde fuera del área, dispara muy bien 0-2.

42 minutos. Jugada muy rápida. Ignacio entrega, largo y cruzado a Jofre. Este sirve, de cabeza a Manolete, que empalma el tiro. 0-3.

En el telonero de Mallorca y Soledad entraron a dos tantos.

Frevéngase contra la gripe asiática

Trate todo restríario, por significativo que sea, con Difenilasaletten, el medicamento que elimina los congestivos en venta en farmacias, al precio de 8'50 tubo de 15 comprimidos. (C. S. 15.045)

DESDE MAR DE LA SALUD

Penosísima impresión ha sido en este pueblo la triste noticia del fallecimiento de la buena señora doña Catalina Estades Sastre, esposa de don Estades Salas y madre de nuestro Cura-Económico, don Magin Estades Lladó, quien tan amorosa, doña Catalina Sastre se traslucía un espíritu anonamiento, silencio, humildad y entera conformidad con el néplácito divino. El día 9 de rriente y a la edad de 78 años emprendió el viaje de esta mortal a la eterna, dejándonos todos y en particular a los que con la gran pena de perder a estimada señora.

Compartimos muy íntimamente el dolor que atormenta a todos momentos el corazón de nuestro querido amigo señor Cura-Económico, don Magin Estades Lladó, quien tan apostol se ocupa, siempre desmayo ni olvido de su gran Reciba toda su familia y especial el señor Cura-Económico expresión de nuestro más respetame y condolencia.

Compro barca 10 a 20 metros propio excursiones litorales transformable. Detalles completos, casco, motor y pte, escribiendo al n.º 42 de este periódico.

NORTE AMERICANO

HALIFAX, NEW-YORK

Desde BARCELONA

VULCANIA 22 Nov. 12.30
SATURNIA 20 Diciembre

Desde GIBRALTAR:

COLOMBO 17 Oct. 10.30
SATURNIA 3 Nov. 21.30
GIULIO CESARE 6 Nov. 22.30
VULCANIA 23 Nov. 12.30
AUGUSTUS 27 Nov. 12.30

Lineas Maritimas

AGENCIAS AVENIDA ANTICIPA

VIAJES

¡viso importante

Las experiencias de los Doctores Ogino y Knaus, nos dicen que la mujer no es fecunda más que unos días al mes. ¿CUALES? EL CALENDARIO CONCEPCIONAL OGINO-KNAUS (Agenda íntima de la Mujer) se lo dirá exactamente con toda claridad y sin efectuar cálculo alguno. Venta exclusiva por correo contra reembolso de 30 pts. Pídale hoy mismo a: PUBLICACIONES O-DEMO. APARTADO, 5.497. BARCELONA

¡¡Deportistas!! "Liga" y 1.ª Regional en Kioscos "INDICE DEPORTIVO" Publ. FERRER

Hoy domingo - CAMPO SON CANALS

A las 3: Juveniles
SAN JAVIER - ATLETICO BALEARES
A las 4'15: Tercera División

ATLETICO DE CIUDADELA - ATLETICO BALEARES

General de pie 15 pts. General reducida 10 pts.

Dragados y Construcciones S. A.

Construcción de O. P. y edificaciones
Nuevo domicilio social de su Delegación en Baleares:

Avda Jaime III, 13 - pral
Teléfono 1202

¡¡no se tiña!!

REGENERE EL COLOR DE SU CABELLO CON BRILLANTINA SVLTANA contra las canas

De venta en todas las Perfumerías. Envío contra reembolso de 30 pesetas. Fábrica Hospital, 72 - Barcelona

¡¡Increible... ¡PERO CIERTO! UNA MOTO SEMANAL DE REGALO

APRESURESE A ADQUIRIR UNA LUBE QUE PUEDE RESULTARLE GRATIS

Casa de la Motocicleta B. PINOPAR. 38 TEL. 1654

PRINCIPAL - ORIENTAL GRANDIOSO EXITO

¿Con quién andan nuestras hijas? Eastmancolor
Ce complemento: LA BESTIA MAGNIFICA (Aut. mayores)

Calzados Vulcanizados

Señora Caballero-Niño ECONOMICOS - GARANTIZADOS CALZADOS ARAGON Velázquez, 19

HERNIAD

HERNIA GRAND...
o pequeña puede estrangularse si está mal contenida. Evitando nuestro aparato "Super Obturador Automático", sin corrientes bajo nálgas; ocupan un solo centímetro. Bajo pres. demostraciones gratuitas. Visita en PALMA DE MALLORCA, los días 15, miércoles 16, jueves 17, viernes 18 y sábado 19, en Delegación, calle Lonjeta, 13. 2.º (travesía calle Sindicato) mañana a 2 tarde y horas convenientes. Telef. 5140. Casa central TUTO ORTOPEDICO "ESPAÑA", Barcelona. (C. C. 12523).

13 DE ABRIL

NOVILLADA DE AYER

PARA PASAR EL RATO

Clavel y Flores -del jardín del toreo- cortaron oreja. - Fuerta dió vuelta al ruedo

Si algunos detalles fueron aceptables de la novillada de ayer, hay que agradecerlo a la buena voluntad de los novilleros actuantes. Exceptuando el quinto novillo bravo y noble, los demás resultaron poco propicios para el gran lucimiento, aunque peligroso únicamente lo fué el sexto. En general, los bichos de Hidalgo y Martín acusaron su peculiar estilo: bravuconería y menguada firmeza en las arcañadas. Además, fueron blandos para la pelea con los picadores.

Compañían la terna, Joselito Clavel, Sergio Flores, venezolano, y Diego Puerta, tres novilleros que con ganado más favorable habrían podido proporcionar una brillante tarde de toros; más así, no puede decirse que la función, anunciada como la última de la temporada, resultara tediosa y carente de interés en algunos momentos.

JOSELITO CLAVEL
Joselito Clavel, que vestía ayer de verde botella y oro, color favorito para muchos toreros, sin dejar que los peones corrieran al lomo, lanzó con estilo. El novillo embistió ligero al principio, pero luego perdió todo el ímpetu al primer encontronazo con el caballo del de tanda. Tras un aceptable, aunque frío, quite por chicuelinas, Joselito, banderillero excelente, prendió dos pares y medio por el lado derecho, siendo

aplaudido. Con la muleta, desde el inicio de la faena, tuvo que preocuparse José de que el bicho, flojo de remos, no se cayera, por lo que toreó por alto. Cuando lo quiso hacer en viaje regular el novillo se le quedó, buscando a continuación alivio en el eterno recurso de las manoletinas. Mató muy bien, de una certera estocada, y entre aplausos dió la vuelta al ruedo.

En su segundo, otro lombardo, volvió a lancear con aseo por verónicas y chicuelinas. Al segundo refilonazo pidió el cambio, y en éste momento fué cuando Clavel entusiasmó de modo terminante y absoluto a la concurrencia al clavar tres colosales pares de rehiletos, por los que escuchó una calurosa y prolongada ovación.

Inició la faena por bajo, con soltura, pero sin ajuste, e intentó a continuación correr la mano en dos series de redondos. El bicho, al parecer reparado del ojo derecho, se quedaba. Quiso luego torear al natural, saliendo aparatadamente prendido al tercer pase de la serie. Continuó voluntarioso por manoletinas, aunque sin la quietud y serenidad en él habituales. A la primera igualada logró otro estocazo, y al conjuro de éste mérito y al de los tres pares de banderillas, fué premiado con una oreja y dos vueltas al ruedo, evidenciándose la simpatía que sien-

te el público de Palma por el joven diestro valenciano-catalán **SERGIO FLORES**

El «morenito» Sergio Flores, a quien correspondió un novillo difícil el segundo de la tarde, que salió muy levantado, lanceó por verónicas con una rodilla en tierra y después por chicuelinas girando por el mismo lado del viaje del bicho, capeo del que abusa el colombiano. Con la muleta se defendió como supo del poco franco novillo, logrando media estocada tras un pinchazo feo al segundo envite.

En el quinto de la tarde, el mejor, como ya hemos dicho, Sergio volvió a preocuparse más por lo espectacular que por lo científico. Los lances, por verónicas primero y por gaoneras en el quite, resultaron algo violentos. Brindó a los niños de La Misericordia, y con la consecuente inclinación pública a su favor comenzó el trasteo con muletazos bajos, hábiles más que perfectos, estirándose después en dos estatuarias y uno de pecho zardo. Dos series de redondos corriendo cumplidamente la mano en algunos pases, giradillas y manoletinas mirando de frente al público y de soslayo al novillo, completaron su labor, pinchando a «mete y saca» en los medios casi y después en el tercio, logrando en este segundo viaje tres cuartos de estocada, teniendo, no obstante, que probar el descabello hasta cinco veces. Pero la corriente de simpatía fué permanente, por lo que el público pidió la oreja y el presidente, bonitísima persona la concedió, condescendencia excesiva a nuestro modesto entender, teniendo en cuenta la categoría que hoy posee nuestra plaza.

DIEGO PUERTA
El sevillano Diego Puerta continúa tan valiente, tan apresuradamente valiente, como el día de su presentación. Indiscutible-

mente tiene valor como para repartir entre una docena de toreros que lo precisaran. Pero, asimismo sigue sin querer meditar el toreo, lo que en consecuencia le depara no pocos revolcones. Lo malo será cuando la cosa no quede reducida a revolcones. En su primero, tercero de la tarde, tras un muy encendido farol con las dos rodillas en tierra, lanceó por verónicas garbosas que levantaron una tempestad de aplausos, teniendo que saludar montera en mano.

Con la muleta recibió al novillo con un pase cambiado sobre la derecha al estilo de Juan Montero, que fué el inventor de tal suerte. Sigue por alto y en un desvío sale prendido. Continúa más valiente, y en un costadillo recibe la segunda voltereta. Otros pases de toma y daca y tercer batacazo. Decide matar, y al conseguirlo de dos pinchazos y media estocada el público respira.

En méritos al valor demostrado. Dieguito Puerta dió la vuelta al ruedo.

«¿Qué lástima que ese torerito no piense más frente al toro!... En el último de la tarde, un verdadero «jérez», estuvo comedido y se lo sacó de delante con habilidad, decisión y maña que le agradecemos infinitamente.

Había brindado su primer novillo al Excmo. señor Gobernador Civil, a quien el público dedicó gentiles aplausos.

Destacaron dos pares de banderillas de «Morenito de Córdoba», y bregó con estilo «Espantero», un muchacho que muy pronto se lo disputarán, como peón, las primeras figuras del toreo.

La plaza registró media entrada.

«Será ésta la última corrida del año?... Nosotros apostamos un pitillo a que no.

Q. CALDENTEY

PENSIONES DE ESTUDIO

Definición
Son ayudas económicas que se conceden para realizar estudios concretos de investigación en España o en el extranjero, durante un plazo no superior a cuatro meses.

Quien las concede
El Ministerio de Educación Nacional a través de las Comisarias de Protección Escolar de los Distritos Universitarios.

Quiénes pueden solicitarlas
Los Profesores de Centros Oficiales docentes, los funcionarios del Ministerio de Educación que posean título superior, y los graduados en Facultades universitarias y Escuelas Especiales Superiores.

Tiempo en que debe hacerse la petición

Dentro de los plazos que se fijan en cada convocatoria. Hay siempre dos convocatorias anuales. Generalmente en los meses de abril y octubre.

Condiciones para solicitar las pensiones

- 1) Ajustarse a los requisitos formales de cada convocatoria.
- 2) No gozar o haber gozado de subvención para los trabajos que se propongan.
- 3) Haber realizado con anterioridad a la fecha de petición, trabajos sobre la especialidad que se propone y demostrarlo.
- 4) No disponer de medios económicos propios o familiares para realizar los estudios que pretenden realizarse con la pensión.

Lugar en que pueden desarrollarse los estudios

Cualquier institución cultural de España, preferentemente, o bien, cuando no existan Centros en nuestro país donde puedan continuarse las investigaciones del solicitante otras naciones de Europa y Norte de Africa.

Cuantía

Es distinta según se trate de Graduados o Catedráticos y Profesores de Centros oficiales de enseñanza. Asimismo de acuerdo con el apartado 4.º de la O. M. de 1 de abril de 1957, varía el módulo según la nación para la que se concede la pensión.

Forma de solicitarlas

Mediante instancia —modelo especial— que se facilita en la Comisaría de Protección Escolar del Distrito Universitario, dirigida al Ministro de Educación y que se presenta en el Registro del Ministerio de Educación, acompañada de los documentos que se

exijan en cada una de las convocatorias.

Comunicación de la concesión
Se hacen públicas las relaciones de pensionados por medio del B. O. del Estado y directamente, por el Secretario del Tribunal, a cada interesado y a la Comisaría de Protección Escolar respectiva.

Pago de la pensión
Se hará efectiva en la forma que se establezca en cada convocatoria, después de firmar el contrato de compromiso que desarrolla los deberes exigibles al pensionado.

Obligaciones de los beneficiarios

- 1) Presentar Memoria, por triplicado, de las actividades realizadas, en un plazo no superior a dos meses siguientes a la terminación del disfrute y un resumen de la Memoria, en una cuartilla escrita a máquina a un solo espacio. La Memoria deberá ser visada y avalada por la persona que haya dirigido los trabajos.
- 2) Cuando se trate de pensiones para el extranjero, se ha de presentar al propio tiempo el pasaporte para testificar la correspondencia entre el período de estancia proyectado y subvencionado y el efectivamente realizado.
- 3) En el caso de pensiones disfrutadas en España, el tiempo de estancia antedicho debe acreditarse por certificación de la autoridad correspondiente.

Otras notas de interés
—Son desestimadas reglamentariamente las solicitudes incompletas.

—Se recomienda alegar y probar la necesidad de la ayuda que se solicita por carecer de los medios económicos personales o familiares precisos para realizar el trabajo o estudio proyectado.

—El jurado nacional —compuesto por personalidades científicas y autoridades académicas— actúa con plena objetividad e independencia.

—Se aconseja a los solicitantes eviten las recomendaciones, ya que éstas pueden motivar calificación breve desfavorable, al menoscabar la personalidad y méritos del candidato.

—Los informes privados acerca de las cualidades personales se deben presentar objetivizados con el resto de la documentación, y pueden constituir un elemento de juicio valioso para el Tribunal, cuando señalen condiciones especiales del solicitante que no se presenten a justificación documental.

CCC

CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA

AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL
Apartado 108 SAN SEBASTIAN
DELEGACIONES MADRID Preciados 11 BARCELONA, Av. de la Luz, 48

CURSO 1957-1958

AVISO

Para festejar el acontecimiento de haberse registrado en este Centro CCC 200.000 matrículas desde su fundación, la Dirección ha dispuesto sean distribuidas, por SORTEO, entre los alumnos que se inscriban desde ahora

200 BECAS GRATUITAS

además de participar en el
VII GRAN CONCURSO DE DIVULGACION CULTURAL
SOLICITE HOY MISMO INFORMACION GRATIS

polyglophone CCC

INGLES • FRANCES • ALEMAN
CON DISCOS O SIN DISCOS.
Proporcionamos fonodiscos a precios módicos y... ¡hasta GRATIS!

SOLFEO • ACORDEON (en preparación)

academia CCC

CONTABILIDAD • TRIBUTACION • CALCULO
CONTABLE ADMINISTRADOR
CORRESPONSAL • REDACCION COML.
TAQUIGRAFIA • MECANOGRRAFIA

Proporcionamos máquinas de escribir
CULTURA GENERAL • ORTOGRAFIA
DIBUJO ARTISTICO • RADIOTECNIA

Femina CCC

CORTE Y CONFECCION

ENVIENOS EN SEGUIDA ESTE CUPON

Don _____
Domicilio _____
Población _____ Provincia _____
SOLICITA información GRATIS sobre _____ (Indíquenos el curso o curso preferido) así como acerca de las 200 BECAS GRATUITAS y premios del VII GRAN CONCURSO CCC

A REMITIR A: CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA CCC
APARTADO 108 - 49 - SAN SEBASTIAN

beria Lineas Aéreas de España, S. A.

NUEVOS SERVICIOS ENTRE VALENCIA Y MALAGA Y VICEVERSA.
ENLACES POSIBLES CON DICHOS SERVICIOS A O DESDE BARCELONA,
PALMA DE MALLORCA, TETUAN Y MELILLA

Servicio	Frecuencia	Hora salida	Desde	Hora llegada	a
VLC AGP	d. e. d.	10'00	VLC	11'55	AGP
Enlaces (desde)					
BCN	d. e. d.	8'05	BCN	9'20	VLC
PMI	d. e. d.	8'00	PMI	9'15	VLC
(con)		(hora)		(hora)	
TTU	1, 3, 5	12'40	AGP	12'25	TTU
MLN	2, 4, 6	12'40	AGP	13'40	MLN
Servicio					
AGP-VLC	d. e. d.	11'50	AGP	13'45	VLC
Enlaces (desde)					
TTU	1, 3, 5	13'00	TTU	14'45	AGP
MLN	2, 4, 6	14'10	MLN	15'10	AGP
(con)					
BCN	d. e. d.	15'20	VLC	16'35	BCN
PMI	d. e. d.	14'15	VLC	15'30	PMI

VENTAJAS: — 1.º Economía para el pasajero, puesto que no tiene necesidad de pasar por Madrid para llegar a Málaga y continuar a Tetuán o Melilla y viceversa.
2.º Economía de tiempo por ser los trayectos actuales más cortos que los estar hechos anteriormente.

Nota explicativa:
VLC: Valencia
AGP: Málaga
BCN: Barcelona
PMI: Palma de Mallorca
TTU: Tetuán
MLN: Melilla
d. e. d.: diario, excepto domingos
1, 3, 5: lunes, miércoles, viernes
2, 4, 6: martes, jueves, sábado.

- REFORMA DE LETRA
- ORTOGRAFIA
- MECANOGRRAFIA
- TAQUIGRAFIA
- CORRESPONDENCIA
- CALCULO
- CONTABILIDAD
- BANCA
- IDIOMAS
- JEFE DE CONTABILIDAD
- SECRETARIAS COMERCIALES
- CULTURA GENERAL

Academia Cois
San Fello, 7

SALA AVGVSTA
DIARIAMENTE EXITO

ALDO FABRIZI • ABBE LANE • XAVIER CUGAT

ELSA GABRIELE WALTER MARTINELLI-FERZETTI-CHIARI

Donatella

DIRECTOR: MARIO MONICELLI

CINEMASCOPE
EASTMAN COLOR

De complemento: **UN REVOLVER MISTERIOSO**
con Anthony Quinn y Katy Jurado
(Aut. mayores)

Fiesta de la Virgen de Fátima en el Oratorio de El Palmer

LA GUARDIA CIVIL HONRO A SU CELESTIAL PATRONA

(De nuestro corresponsal, Miguel Roig.) En el oratorio rural de El Palmer, tendrá lugar hoy, la ya tradicional fiesta, que en honor de Nuestra Sra. de Fátima se celebra durante el mes de octubre todos los años. Por la mañana, a las 9, habrá Oficio solemne, con sermón y Comunión general.

A las 3 y media de la tarde, tendrá lugar solemnisima procesión con la imagen de Nuestra Señora recorriendo los alrededores del Oratorio y cantándose el Santo Rosario.

A las 4 y media se celebrará un festival recreativo, consistente en unas carreras ciclistas para aficionados, organizadas por el Frente de Juventudes, dando 10 vueltas al circuito Palmer-Balneario de la Font-Santa, puntuando cada vuelta y adjudicándose varios premios en metálico.

Después habrá carreras de cintas, rotura de ollas y suelta de globos.

LA GUARDIA CIVIL HONRO A SU PATRONA

Atentamente invitados por el teniente Jefe de la Línea de la Guardia Civil de esta población D. Alfonso Lozano Bustamante, asistimos en la iglesia parroquial, a una solemnisima Misa en honor de su celestial Patrona la Virgen del Pilar.

Honraron con sus asistencias, ocupando los sitios preferentes, todas las Autoridades locales, Juntas de Vecinos, familiares de la Guardia Civil, retirados del Cuerpo y numerosos fieles que quisieron compartir gozosos la festividad de esos abnegados salvaguardadores de la paz y el orden en nuestra Patria que es la heroica Guardia Civil.

El Altar Mayor aparecía profusamente adornado e iluminado, realizado por el emblema del Cuerpo. Celebró la misa el Jura Económico Rvdo. don Bartolomé March Cerda, dando escolta de honor en el presbiterio, dos números de la Guardia Civil, con uniforme de gran gala al mando de un cabo.

Finalizada la santa misa se entonó un Responso por los fallecidos del Cuerpo.

Seguidamente, Autoridades e invitados se trasladaron a un céntrico bar en el cual fue servido un extraordinario aperitivo, durante el cual, el teniente Jefe de Línea, nuestro buen amigo don Alfonso Lozano Bustamante pronunció breve parlamento, agradeciendo a las Autoridades su asistencia y cooperación a la brillantez de tan patriótico acto, celebrado en honor de su excelsa Patrona, brindando al final, en medio de grandes aplausos, por el honor, nunca manchado de tan gloriosa Institución y por la grandeza y prosperidad de España.

Durante el ágape, servido con extremada exquisitez, reinó una alegre y sana confraternidad entre Autoridades, oficiales y subordinados, haciendo que las horas transcurrieran plácidas de entusiasmo, alegría y compañerismo, constituyendo la nota más emotiva y destacada de esa jornada, celebrada por el glorioso Cuerpo de la Guardia Civil a su excelsa Patrona la Santísima Virgen del Pilar.

Enhorabuena y por muchos años.

HA LLOVIDO CON INTENSIDAD

El lunes y martes de la pasada semana llovió con intensidad a través de horas y horas en nuestra comarca. El agua calda ha sido muy beneficiosa para el campo, habiéndose llenado la casi totalidad de aljibes y cisternas del término, depósitos que desde hacía bastantes años no se habían visto colmados de tan preciado elemento.

Con la abundancia de tanta agua, pueda que quizá hogaño aparezcan con profusión en nuestros pinares, las riquisimas setas, tan apreciadas por los más delgados paladares y que desde hacía años era casi nula la recolección, por la falta de humedad en nuestro agro.

Ha llegado la época de la siembra, alegrémonos. La vida y la vegetación siguen su curso normal.

HA MUERTO JAIME VIDAL MESQUIDA

Victima de rápida dolencia falleció el pasado lunes en esta población nuestro buen amigo y paisano Jaime Vidal Mesquida, Brigada de Artillería.

Por lo inesperado del fatal desenlace, ha causado hondo sentimiento entre sus numerosas amistades el fallecimiento de Jaime Vidal, falangista de la primera hora y el primer Jefe de Falange en esta población.

El sepelio constituyó una sentida manifestación de duelo, siendo sacado el féretro a hombros de camaradas de la Vieja Guardia, y conducido hasta la iglesia parroquial, en la cual se entonó un responso por el eterno descanso de su alma.

Los funerales vieron concurrir a los más queridos, prueba de la estima y aprecio que gozaba entre sus paisanos y de los que en vida fueron sus amigos y camaradas.

A su apenado hijo Miguel, madre, hermanos, en especial a Sor Magdalena de la Presentación, que hasta hace poco desempeñó el cargo de Rvda. Madre de las Hermanas Misioneras de los S.S. C.C. y demás familia, los testimoniamos nuestro sentido pésame.

OBITUARIO

Tras larga dolencia dejó de existir el pasado martes en esta población a los 64 años de edad, don Antonio Prohens Ballester, Maestro herrero artesano.

Desde su juventud se aficionó al difícil arte de la forja, consiguiendo una sólida reputación en la construcción de artísticas rejas y verjas, que hoy pregonan el exquisito gusto de ese consumado

Maestro artesano desaparecido. A su apenada hermana doña Francisca, primos y demás familia les testimoniamos nuestra condolencia.

CINE

En sesión de tarde y noche los cines Recreativo y Moderno proyectarán en el día de hoy el siguiente programa:

Moderno: "La Quítrala", "Puerto de Nueva York" e "Imágenes".

Recreativo: "El Renegado", "Mamá nos quita los novios" y "NO-DO".

ESTRENO DE "EL ULTIMO CUPLÉ"

Coincidiendo con las ferias anuales, a partir del próximo miércoles día 17 y durante el 18, 19, 20 y 21, se proyectará simultáneamente en el cine Recreativo y Moderno la extraordinaria película española "El último cuplé", máxima creación de la estrella española Sarita Montiel.



De venta: En los principales Establecimientos del ramo

Hoy celebra Lluchmayor sus últimas Ferias



LUCHMAYOR

A la hora de redactar esta crónica, el tiempo había cambiado radicalmente, con tendencia a mejorar definitivamente. Torio ello favorece enormemente su desarrollo, pues el campo se ofrece magnifico para la campaña de siembra y esta circunstancia pesa mucho en el balance de las transacciones comerciales.

Cuando esta crónica llegué a los lectores de Lluchmayor, las calles de la población se habrán convertido en un hormiguero de gente de todos los lugares de la isla: desde la Plaza de España hasta la Estación todo aparece repleto de tiendas de venta y recreo de todas clases. Junto a la estación en la Ronda Sur, amplia y espaciosa, se ofrece el afamado mercado de gando, muy visitado por su acreditado prestigio, pues se ofrece múltiple variedad y selección.

Mañana lunes se celebra el "Firo" y el martes "Refiro" que completan la importancia de las mismas y facilitan la compra de artículos.

GRUPO ESCOLAR DE NIÑAS

El pasado domingo día 6, previamente convocadas por la señora Directora del Grupo Escolar de Niñas, doña Margarita Florit Rebasa, se reunieron en un aula del Grupo las madres de las alumnas.

Se explicaron diversos puntos referentes a la labor y fin del Grupo Escolar; importancia y necesidad de la asistencia escolar diaria y puntual; la educación debe empezar en la edad

temprana; aseo, pulcritud y uniforme escolar; colaboración de la Madre con la Escuela y la Maestra; funcionamiento y fines del complemento alimenticio; comedor y ropero; funcionamiento de las clases de Iniciación Profesional.

Finalmente la Directora expresó su gratitud y satisfacción por la correspondencia de las madres a su llamamiento, confiando que el fruto de este cambio de impresiones ha de ser muy beneficioso para todos.

JUVENTUD FEMENINA DE ACCION CATOLICA

Las Jóvenes de A. Católica iniciaron con una misa dialogada y un día de retiro el nuevo curso a los pies de la Virgen de Gracia.

El pasado domingo subieron al Santuario una treintena de asociadas bien dispuestas a entrar en el nuevo curso con propósitos concretos y definidos para la conquista de sí mismas en primer plano y a través del apostolado a la conquista de las demás, en el segundo.

Comulgaron casi todas y velaron al Santísimo hasta el fin. Celebró la misa y dirigió las dos pláticas el Rdo. D. Bernardo Trubas, su Consiliario. La juventud irradió siempre alegría y buen humor y las dos cosas se patentizaron luego que hubo terminado el acto.

La despedida fué cordial y entusiasta. Una felicitación a la Virgen compuesta de plegarias

solitarias, individuales y vas que alcazarán su máxima ardorosa.

Sea la Virgen de Gracia capitana del nuevo curso, trella y guía orientadora de la juventud.

HOMBRES Y JOVENES DE ACCION CATOLICA

El miércoles último, en un acto sencillo para la inauguración del nuevo Consiliario de Ramas Rdo. D. Juan de la Cruz, Vicario. Hizo la presentación del nuevo Consiliario Presidente de los hombres, D. Juan de la Cruz, en cuenta de las actividades vivientes del Centro. Hizo el nuevo Consiliario de Jóvenes a todos los reuniones de la juventud, dándose incondicionalmente su apoyo y colaboración. Se dio a la empresa de la bendición del Cielo y la oración de la Virgen de Gracia pero salir airoso.

NUEVO DOCTOR EN MEDICINA

Ha obtenido el título de Doctor en Medicina y Cirugía la tesis Doctoral, en la Universidad de Barcelona, el paisano el ejemplarísimo D. Juan Ramón Lizasoain, la par que felicitamos al Doctor lo hacemos también a su padre y amigo D. Juan Puigserver — GARA.

Con gran animación se han celebrado las Elecciones Sindicales



INCA

(De nuestro corresponsal, "M.") — El jueves pasado, en los dos colegios electorales designados, se celebraron las elecciones sindicales correspondientes a la primera fase, o sea a las categorías de profesionales. La actividad y animación fué la nota dominante en toda la tarde de elecciones, llevándose a cabo las votaciones por casi la totalidad del censo laboral, lo que prueba el entusiasmo e identificación sentida hacia el sindicalismo. Además de un elevadísimo tanto por ciento de votantes, es de destacar la renida lucha habida en los diferentes sectores de la producción entre los diversos candidatos que se presentaban a las elecciones.

y ayer, sábado, en la Delegación Sindical, se celebró la correspondiente para las empresas, que igualmente se presentaba con los mismos caracteres de animación, lo que da prueba de que estas elecciones han tenido en Jca una amplia repercusión y gran vibración electoral.

ACCION CATOLICA

El pasado miércoles, en el Centro Parroquial de Acción Católica, se celebró la anual asamblea de las cuatro ramas y apertura del nuevo curso. Presidió el acto el Muy Rvdo. Sr. Económico Arcipreste don Gabriel Ruades, juntamente con la presidenta Diocesana de las

Mujeres, doña María Rosales, Junta Parroquial.

Abrió el acto el Sr. D. Juan de la Cruz, que dirigió la palabra a los asistentes de A. C. Seguidamente dio lectura a los resúmenes de las actividades de las cuatro ramas, bien uso de la palabra la representante diocesana de las Mujeres en un apostólico y sentido momento. Por último, el Sr. D. Juan de la Cruz, como resultado de las elecciones, que resultó brillantísimo y concurrido.

SOCIALES

En la capilla del Santo Cristo, bellamente adornada y equipada, se celebró el enlace matrimonial de la bella señorita Payeras Beltran con don Juan Cerda.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Sr. D. Gabriel Martorell, vicario.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, don Bartolomé Cerda, don Juan Cerda, don Gabriel Martorell y don José Collell.

Los recién casados, después de obsequiar gentilmente a sus invitados, salieron de la capilla de novios por diferentes caminos.

A las muchas felicitaciones recibidas, unimos la nuestra fraternal.

ESPECTACULOS

Cine Mercantil: "Marty" y "Betsy Clair de complements de guerra privada del Marqués".

Cine Novedades: "La guerra vada del Mayor Benson".



SHERWIN-WILLIAMS en el hogar

Super Kem-Tone KEM-GLO

- Lista para usar.
- Fácil de aplicar.
- Seca rápidamente.
- A prueba de manchas.
- Aplicable sobre cualquier superficie.
- Solidez de colores.
- El blanco de KEM-GLO ¡es siempre blanco!
- Luce y se lava como la porcelana.

PINTURAS SHERWIN-WILLIAMS

Venta en: URALITA, S. A. - Av. Alejandro Rosselló, 78, PALMA DE MALLORCA, toda su red de agentes y en los establecimientos del ramo.

Dr. ROMULO HEVIA MOLINA
PSIQUIATRIA
Dr. VICENTE PLANAS HEVIA
MEDICINA INTERNA
PARTICIPAN LA APERTURA DEL
CONSULTORIO DE MEDICINA
PSICOSOMATICA Y PSICOTERAPIA
CALLE SANTIAGO RAMON Y CAJAL, N.º 33
Consulta de 4'30 a 6'30 de la tarde menos los días festivos

«PATERNINA WINES»
THE BEST OF RIOJA-SPAÑA
RED WINES WHITE WINES
Banda Azul
Viña Vial.
Garn reserva
va 1928
Blanco seco
Monte Haro (clásico)
Rinsol (seco)
Gran reserva (reserva)
Ask all the Hotels and Restaurants



LA NOVELA DEL DOMINGO

La oveja negra vuelve al redil

El último tren llegaba a Lansdale a las diez de la noche. Y el presidio quedaba a poco más de un kilómetro de la estación. Por eso a las diez y media el director de la prisión empezó a dar pruebas de impaciencia. Y a las once menos cuarto a coger el teléfono para llamar a la estación.

—Buenas noches, Hurley —saludó al jefe cuando este se puso al aparato—. ¿Puedes decirme si ha llegado el rápido? No, nada de importancia. Es que debía venir en el uno de mis hombres... Si es probable que perdiera el enlace en Pertham. Naturalmente. Gracias, Hurley.

Colgó el aparato y suspiró. Luego dirigió a Mark Ramson, que le contemplaba con curiosidad, sentado al otro lado de la mesa.

—Es uno de mis presos —dijo—. El hombre cumple ya dentro de un par de meses y le he dejado salir en un viaje de prueba. Es la manera de combatir una neurosis que padecen los presos poco antes de cumplir condena y que es ni más ni menos que el temor a ser mal recibido por sus amigos y familiares.

—Y le ha dejado salir solo? —preguntó Ramson gesto de asombro—. A ese no le vuelve usted a ver el pelo.

—¿Que no? Sería el primer caso. Además tengo en este precisamente una confianza absoluta.

—Entonces debe ser un mirlo blanco, porque yo no me atrevería a decir eso de muchos de mis amigos.

—Nada de mirlo blanco. Se trata de un pobre desgraciado que

se quedó de muy niño sin padre y a quien su padastro maltrató con saña, haciendo de él un inadaptado y un resentido. Estuvo en un reformatorio ya a los dieciséis años y a los veintuno cometió el primer atraco, que estuvo a punto de ser también asesinato. Y aquí me lo trajeron hace un par de años.

—Si que debe ser un buen ejemplar! —movió la cabeza Ramson.

—Yo al menos he podido sacar partido de él. Moralmente estaba intacto y había allí sentimiento e inteligencia. Lo único que se requería era tacto y lealtad, cosa nada fácil.

—Es muy cómoda la postura de los hampones —sonrió Ramson para quitar acritud a sus palabras—. Con decir que son unos incomprensidos y que la sociedad tiene la culpa de todo, listos.

—Jamás dijo este de quien le hablo cosa parecida. Y yo hice con él lo que en un principio puede parecer un disparate. Le cogí afecto al muchacho y esto le desarmó y puso al descubierto su talón de Aquiles. Colley es un hombre generoso. De todo lo que recibe devuelve el doble, bien en efecto, bien en violencia.

—Entonces, si tanto crees en él ¿que es lo que le inquieta?

—La gente, peor es el mundo que mis presos.

—Por fortuna —el tono de Ramson se hizo sarcástico— sus inocentes e inofensivos presidiarios tienen un alto muro que los defiende de las acechanzas de esos malvados que están fuera

Es posible que el director fuera a contestar con violencia, pero en aquel instante sonó el teléfono. Sin disimular su ansiedad Kalman cogió el aparato.

—Al habla —dijo.

Escuchó la voz que sonaba al otro lado del hilo y su rostro pa-

Colley en Ventage Square. Le acusan de robo con escalón nada menos. Y yo tengo que salir para allá inmediatamente.

—No voy porqué. Si el se ha metido en un lío, que busque la manera de salir de él. Y sino, con su pan se lo coma.

director de la prisión con desesperación estoica.

—¿Que es lo que ha pasado, Benny? —inquirió Kalman—. Quiero que me lo cuentes tú. Estoy seguro de que ni entraste en esa casa para robar. ¿Para que fué, entonces?

—No se lo han dicho ahí fuera?

—Yo no hago caso de lo que me digan, sino de lo que yo creo la verdad. Mi opinión es que perdiste el tren y quisiste coger el autobús de Mardington. Subiste a un coche y llegaste aquí ¿no?

—No fué un coche, sino una camioneta de verduras —se dulcificó el tono de la voz del muchacho—. Se lo hubiera dicho a estos tipos de ahí fuera pero sabía que no me iban a hacer caso.

—Claro que debiste decirselo, como también que volvías de estar con permiso y se te había hecho tarde. Y también me lo podías decir a mí, demonio. No voy a estar hablando por tí todo el rato.

—Si es lo que usted dice —rompió Colley a hablar con efusión—. No encontraba un teléfono público para llamarle a usted y se me ocurrió tocar al timbre en esa casa para que me dejaran telefonar. Como no me contestaban me fijé en la ventana abierta y entré por allí. No había hecho más que marcar dos números cuando el dueño de la casa saltó hecho un lobo, pegando pitidos. Salí corriendo antes de que me echaran mano. ¿Que podía hacer un hombre de mis antecedentes penales?

—Decir la verdad, Benny. Como ahora mismo se la vas a decir al inspector.



reció endurecerse. Al fin dijo con una voz que no parecía la suya.

—Bueno. Les ruego que no hagan nada hasta que yo llegue. Salgo para allá inmediatamente.

En cuanto vio que su amigo cogaba el aparato, Ramson se puso en pie.

—¿Pasa algo grave? —inquirió—. ¿Algún accidente?

—No —respondió el director—. Ha detenido la policía a

—Ese muchacho no se ha metido en nada. Pondría la mano en el fuego por él. Y aunque me presente la policía montañas de pruebas, seguiré creyendo en su inocencia. No pienso volver hasta que pruebe que lo es.

Se despidió de su amigo y partió a toda velocidad en su coche. Le urgía llegar a tiempo, porque la policía no aprobaba sus nuevos métodos de tratar a los delincuentes y procuraba siempre poner obstáculos en su camino.

Como esperaba, el inspector le recibió con una sonrisa de triunfo.

—Hemos cogido a uno de sus pupilos, un tal Colley con las manos en la masa. El guardia de servicio en Hillcreek oyó sonar un silbato y cuando acudió vio a ese Colley que huía, en tanto que el dueño de la casa pedía auxilio. El agente detuvo al fugitivo y lo trajo aquí.

—¿Que hora era, aproximadamente?

—Sobre las diez. Fordham, el dueño de la casa, se encontraba en la cocina poniendo la cena a calentar, pues su mujer no había regresado aún. De repente le pareció oír ruido y regresó al cuarto de estar. Al ver a Colley empezó a pedir auxilio, pero aquel capó por la ventana, por donde seguramente había entrado también Fordham dice que no faltaba nada en la casa, seguramente porque al otro no le dió tiempo a llevárselo.

—Esa es la opinión de Fordham —replicó el director—. Sería conveniente saber también lo que dice Colley.

—Colley no dice nada. Al principio balbuceó que no era un ladrón, pero luego cerró el pico y se negó a hacer declaraciones. Una vez tan solo dijo que era inútil hablar, porque nosotros no le vamos a creer.

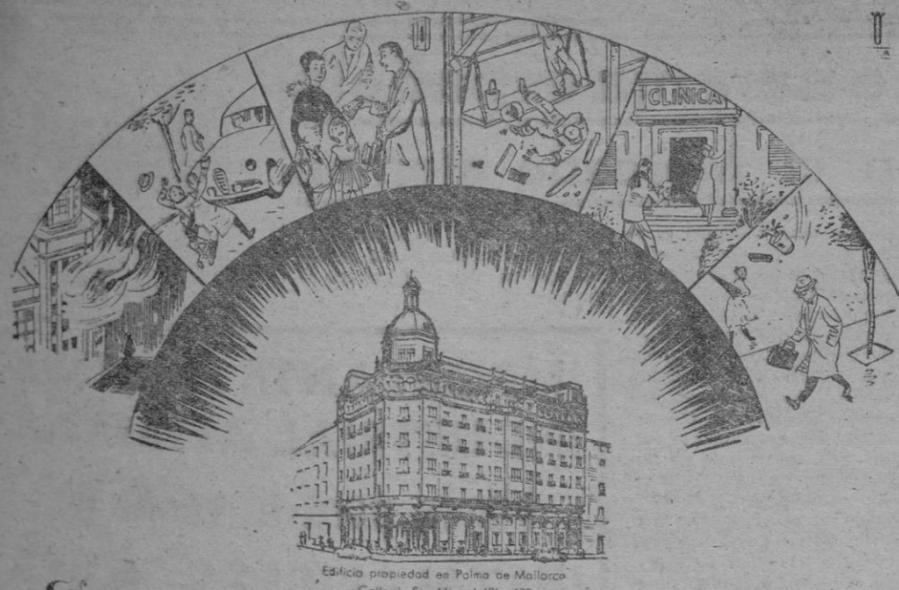
—Tampoco estoy yo seguro de que me crea, inspector —dijo Kalman—. Pero si el muchacho dice que no entró a robar, es que no entró a robar.

—Desde luego. En la habitación de al lado está.

—Muchas gracias. ¿Me permite que le sugiera una cosa? Este muchacho debió perder el tren de las 9'25. Por eso se le ocurrió venir a Ventage, porque sabe que por aquí pasa el autobús de Mardington Seguro que vino hasta aquí en un coche, que no sería difícil identificar.

—La teoría es magnífica —comentó el inspector—. Tan solo hace falta demostrarla con hechos.

Colley se quedó mirando al



Por sus ejemplares servicios

en todas las ramas del seguro y la confianza recibida de sus asegurados, esta Entidad ha conseguido llegar, en la fecha de su Cincuentenario, al destacado puesto que hoy ocupa entre los aseguradores españoles.

50 AÑOS

Nuestra gratitud al público balear, porque, con su apoyo, ha contribuido grandemente a que aquella brillante realidad fuera posible.

Mutua General de Seguros

Palma de Mallorca 1957

PATINES CASA CODINA

Ella

Y TODA LA JUVENTUD GUSTA DE BEBER EL REFRESCO

Sinalco

contiene extracto altamente concentrado de...



Manzana Española



Naranja Española



Limón Español



Fresa Española

pero también forman la olorosa bebida natural FRUTAS ITALIANAS, PINAS DEL HAWAII Y FRUTAS ALEMANAS en combinación armoniosa.



Presentado por: A Internacionales Distribución en Mallorca, Tel. 1156. AKTIENGESELLSCHAFT DE BELMOLT - ALEMANIA

AGRICULTURA Y GANADERIA

El apetito de los cerdos

aumenta si se mantienen limpios

Con los suplementos alimenticios a base de antibióticos se puede incrementar el tocino de los mismos

S.L.O. — De manera tradicional los cerdos están considerados como animales sucios, a los que les agrada vivir en el ambiente corrompido y poco saludable de las pailgas.

En la granja Staur, de S'ange, sin embargo, los científicos acaban de demostrar que el cerdo es, por el contrario, un animal tan limpio como otro cualquiera y que, si desde chico se le mantiene en una atmósfera saneada, y se le limpia la porquería todos los días, no solamente se acostumbra a ello, sino que goza de mejor apetito y engorda con mayor rapidez.

Los trabajos que se están llevando a cabo en la granja Staur,

bajo la dirección de la Escuela de Agricultura de Noruega, tienen un gran valor experimental.

Cuarenta y ocho cerdos de origen inglés se hallan sometidos a un estricto régimen de alimentación, ejercicio y limpieza, que permitirá establecer la influencia que los referidos factores tienen en el desarrollo de los animales.

Los cerdos, cuyo peso era de 20 kilos cuando llegaron a la granja, fueron divididos en tres

grupos, procediendo a alimentar al primero de ellos con forraje verde, al segundo con una cantidad idéntica de forraje, al que se añadieron 12 miligramos de terramicina, y al tercer grupo de animales con forraje, asimismo, mezclado con 100 miligramos del referido antibiótico.

Al cabo de tres meses, y tras de administrar a los cerdos de los tres grupos aceite de hígado de bacalao, para reforzarles la estructura de los huesos, se pudo

observar que los del grupo tercero habían ganado cinco kilos más de peso, y los del segundo tres más, que los del primero.

Se comprobó también que, los cerdos que recibieron el suplemento antibiótico, produjeron más tocino que los del primer grupo, y que la calidad del mismo, tanto como la del jamón, eran insuperables.

Es obvio señalar que un exceso de antibióticos en el pienso puede hacer que los animales se encuentren sobrealimentados, perdiendo su carne en calidad.

Por eso los investigadores se han concentrado en el estudio de las cantidades exactas de antibióticos que se deben de echar en los piensos, para obtener los mejores resultados.

Los experimentos realizados en la granja Staur son los primeros de la serie que se llevarán a cabo en Noruega, durante los tres próximos años, para desarrollar la agricultura y la ganadería del país.

Pruebas similares a las realizadas con los cerdos se han hecho con hecerros recién nacidos, obteniéndose resultados francamente positivos. Las investigaciones de Staur están siendo seguidas con gran interés por los granjeros y ganaderos del país, que ven en las mismas un medio para incrementar sus beneficios anuales.

Sembradora y Abonadora JANER
DISTRIBUYE CON PRECISION, ABONO Y SEMILLA
Luchmayor (Mallorca)

Construcción de terrazas en las tierras de labor

TODA lluvia que se produce sobre un terreno que no sea absolutamente llano origina una escorrentía, de más o menos importancia, según sea la intensidad con que se produzca el fenómeno acuoso. Pero si el agua cae sobre una finca de labor, y ésta no se halla preparada para contrarrestar los efectos naturales de la erosión, los daños pueden, y de hecho tienen en la mayor parte de los casos, mayor consideración.

Por lo general el labrador se limita a valorar tan sólo aquello que se le ofrece como una realidad visual, desconociendo o no prestando atención a otras acciones indirectas de mayor importancia. Es decir, da importancia, por ejemplo, a los grandes arrastres de tierra pero queda impávido ante las pequeñas y sucesivas escorrentías, que en el falso engaño de sus aguas claras, van restándole al barbecho todos sus elementos solubles, impidiendo la fertilidad posterior de la tierra.

Aunque los trabajos de abanecamiento y construcción de rústicas terrazas son operaciones que se conocen y practican por los agricultores desde tiempo inmemorial, lo que está mucho menos divulgada es el beneficio que reportan estos trabajos a los suelos, así como los medios modernos de que se dispone actualmente para llevar a cabo estas prácticas de manera rápida y más económica.

Las terrazas pueden construirse el propio agricultor empleando el arado común, con el auxilio de una pala en forma de V para facilitar el arrastre de la tierra y formar con ella los lomos sobre el suelo. Los equipos técnicos especializados emplean máquinas de más capacidad y rendimiento, entre las que podemos mencionar el "bulldozer", o tractor provisto de una pala empujadora, el tornillo terrajador, y la motoniveladora. Pero sea cual fuere el carácter rudimentario o técnico que haya imperado en la ejecución del trabajo, el hecho cierto es que cada canal que precede a su correspondiente lomo, actúa como elemento de contención de las lluvias, que no solamente se filtran así al subsuelo, sino que también depositan sus arrastres de tierra y cuantos elementos fertilizantes llevan en disolución. Este es el motivo por el que dichos canales nos muestran con tanta ferti-

lidad y dan origen a los mejores rendimientos en el cultivo de cualquier planta.

Por lo que se refiere a los lomos que dividen las terrazas, se está ensayando con bastante éxito la siembra en ellos de determinadas especies de plantas prateras, consiguiéndose así una doble finalidad; de una parte, que esta cubierta vegetal colabore eficazmente a los trabajos de conservación del suelo; de otra, conseguir una segura reserva de pastizal para el ganado. Y en este último aspecto podemos destacar al mismo tiempo dos hechos: el primero, que esta vegetación de los lomos, por hallarse entre franjas sembradas, y por tanto, fuera del alcance del ganado, puede desarrollarse plenamente y llegar a la fructificación, dando motivo para la multiplicación natural que, como es sabido, en muchísimos pastos con mayor peso vivo del que normalmente debían soportar, no llega a producirse esa

propagación y es causa de que los pastos degeneren poco a poco hasta desaparecer; el segundo hecho es que esta reserva del pastizal de los lomos puede aprovecharse en cualquier momento, actuando para el ganadero como regulador de los efectivos alimenticios de que disponga.

A la enérgica acción del Ministerio de Agricultura, muchos de cuyos equipos técnicos y de maquinaria están actuando ahora sobre miles de hectáreas en nueve provincias españolas, recatando o previniendo las tierras contra los incalculables daños de la erosión, a tan enérgica acción, repetimos, debe responder la propia iniciativa de cada agricultor, realizando los trabajos que le aseguren la permanencia inalterable de la tierra que le dé sus cosechas, aunque claras, se lleven la mayor parte de los elementos nutritivos que necesitan después las plantas.

GINES DE GEA

CONSTRUCCIONES MECANICAS CLUA, S. L.

FABRICA DE MOTOCICLETAS, MOTOCARROS Y AUTOMOVILES UTILITARIOS

AVENIDA GENERAL GODED, 6 — BARCELONA

ANTE LA PROXIMA APARICION EN EL MERCADO DE NUESTRO

COCHE UTILITARIO CLUA

Y DE LOS NUEVOS MODELOS DE MOTOCICLETAS Y MOTOCARROS CLUA,

precisamos ampliar nuestra red de distribuidores en carácter de no exclusivos (mutil dirigir ofertas de no contar con local apropiado para exposición y taller de reparaciones.

Escribir a las señas indicadas

Próximo lunes día 14

APERTURA E INAUGURACION DEL

GARAGE VICTORIA

Ofreciendo a sus clientes y público en general sus servicios de limpieza, engrase a presión, carga de baterías, etc.

Custodia día y noche

Antonio Marqués Marqués, 70 - PALMA

"SA PORTA"

La información beneficia a todos

El mercado de "Sa Porta" no fué anteayer lo que se dice un mercado normal; fué un mercado de viernes; no de sábado. Con esto está dicho todo o casi todo. La gente, cogida de sorpresa, no acudió apenas. Ni compradores ni vendedores. El mercado estaba casi desierto, daba verdadera pena.

Por estas razones es por las que no voy a dar precios. Serían unos precios anormales que no representarían en absoluto el verdadero pulso de la cotización, sirviendo más que de información, de verdadera desorientación. Atengámonos, pues, a los precios de la pasada semana.

De todos modos, di una vuelta por los puestos, tuve mis acostumbrados contactos y hasta hice mi poco de tertulia con un grupo de "mercaders" de corderos. De mi conversación con uno de ellos, hombre de una sinceridad y hasta de una simpatía indiscutibles, quiero dar un breve resumen, por lo que tiene de significativo y aclarador.

—Supongo que hoy no pondrá los precios en el diario — me dice.

—No; sería desorientar al público.

—Yo daría cien duros porque nunca salieran los precios en el periódico.

—¿Por qué?

—Porque a nosotros, los vendedores, no nos conviene que se sepa el precio.

—Yo creo todo lo contrario, pero tenga la bondad de explicarse.

—¿Y por qué un hombre no puede creer lo contrario de otro hombre?

—Todos podemos creer lo contrario de otros hombres. Pe-

ro me gustaría me explique la razón del por qué que me al público sumido en la rancia.

El hombre — un pura cepa y muy honesto — medio de su rupestre velismo — me mira con los cargados de honra y me dice sonriendo con risa más angelical del mundo.

—Porque de esta manera podemos engañar mejor, ya sale — aclara mi hombre que aquí, en "Sa Porta", que ir con mucho cuidado.

—No me habéis conocido. Sigo creyendo que los compradores beneficiados por una buena formación sois vosotros vendedores.

—Bueno... yo quería que, a veces, se despiertas creen una cosa y es la otra.

—Veamos.

—Cuando usted dice que los corderos se venden de 35 duros, los ganaderos, por ejemplo, siempre se fijan en el mínimo y nunca en el máximo, cambio los compradores en el mínimo y nunca en el máximo.

—Eso es porque ni uno ni otros "quieren" leer ni creer la verdad. Pero eso es un detalle que no conviene a nadie.

—Cuando yo digo de 35 a 40 que los precios han oscilado entre esos topes, según calidad y tamaños. Eso lo ve el bellofo de los bellofos. Nosotros a convertir esta sección de la lista completa de la lista.

—Tiene usted razón, "molts no no volen saber".

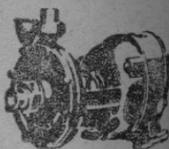
—"Bona n'én vaig, que dissapte qui vé en forma de parlar".

—"Aia, idc. Fins dissapte".

La naranja española en el Mercado alemán

Como se sabe, Alemania se ha puesto a la cabeza de los países compradores de naranjas españolas. En los últimos cuatro años, las importaciones de dicho país, procedentes de distintas naciones, oscilaban entre 420.000 y 430.000 toneladas, considerándose posible que la capacidad de consumo sea en breve del orden de 600.000 toneladas. Los importadores alemanes están convencidos de que aún en el caso de que España no entre a formar parte del Mercado Común Europeo, sus precios continuarían ofreciendo la suficiente fuerza de competencia para permitirle conservar un papel importante en el mercado. Actualmente, según se informa en Bonn, España representa un 70 por 100 de las importaciones anuales de agríos por parte de Alemania Occidental. Se subraya que en la campaña 1956-57 aumentó en aquel país la popularidad de la variedad "clementina", la cual,

en opinión de importadores y mayoristas alemanes está ganando posiciones en relación con la "mandarina".



GRUPUS BOMBA PARA LOS DOMESTICOS Y RUSTICOS. B. NADAL — Pza. M... Teléfono 2740

IMPORTANTE EMPRESA INDUSTRIAL ALEMANA

busca para la venta de

INSTALACIONES MOVILES Y HERRAMIENTAS

DE AIRE COMPRIMIDO

REPRESENTANTE

O MAYORISTA

de la industria de maquinaria de construcción en Mallorca

Ofertas urgentes (uno de los dueños se encuentra actualmente en Palma)

núm. 7097 en la Administración de este periódico.

Zona Térea de Baleares

PROTECCION DE VUELO

Hasta el día 30 del corriente mes en la Secretaría de la Junta Económica de este Servicio, sita en la calle de Juan Alcover n.º 21. se admitirán instancias para proveer una plaza de Maestro Taller Radiotécnico.

Palma de Mallorca, 10 de Octubre de 1957. — El Secretario de la Junta (firma ilegible).

AVISO

Todos los españoles pueden solucionar el problema de su vivienda acogiéndose a los créditos y beneficios que el Estado concede en toda España. Pida información completa: APARTADO, 1.222. BARCELONA.

OCTUBRE, 13,

LA MUJER EN Baleares



Un nuevo oficio rentable de las mujeres norteamericanas

Las «bellezas profesionales»

están solicitadas por todas

las grandes marcas de publicidad

PERO EL OFICIO EXIGE MUCHOS SACRIFICIOS

Por CHARLES CARREGA

(Un reportaje especial para la Agencia FIEL - DERR. Prohibida la reproducción total o parcial).

38.000 "BELLEZAS PROFESIONALES"

De esta manera, y solamente en Hollywood, se calcula en 38 mil el número de bellezas profesionales cuyos guiños, sonrisas o posturas sugestivas, servirán de argumento publicitario invercible para una cerveza en lata o para una píldora contra la halitosis.

Las sesiones de trabajo de estas muchachas se pagan de 10 a 20 dólares por hora. Algunas privilegiadas —300 de ellas— consiguen de esta forma unos ingresos anuales de 15 a 20.000 dólares, cifra con la que sueñan durante toda su vida, aunque sin alcanzarla, un director de una sucursal bancaria o un profesor universitario.

LAS EXIGENCIAS DEL OFICIO

Peró el oficio de "modelo" no es nada descansado.

Las "beauties" deben llevar una existencia completamente morigerada, similar a la de los deportistas en todos los aspectos. Y a eso hay que añadir las mortificaciones infernales que imponen un trabajo diario cinco o seis horas seguidas bajo la abrasadora caricia de los proyectores.

Como compensación —digamos— tendrán la alegría de reconocerse en los carteles, en las pantallas de la televisión o en los anuncios publicitarios, bajo los rasgos de una joven feliz, que conquistó un marido millonario, porque había sabido elegir para su aseo personal al jabón X, y las medias de nylon para valerar la atractiva línea de sus piernas.

A menos que no haya prestado su silueta a una feliz mamá cuyo hijo respaldado de salud gracias a los bombones vitaminizados Z.

UN ANUNCIO

"Claro que yo todas tienen la suerte de aparecer en algún calendario atractivo, como esa estrella cinematográfica de pálidos cabellos a la que ahora llaman la "Venus de Miller".

Entre las 38.000 "Bellezas profesionales" inscritas, que viven gracias a su belleza, las hay también que trabajan en determinados estudios, donde diariamente posan ante objetivos fotográficos particulares.

Los clientes de esos establecimientos se reclutan por anuncios: "Fotógrafos, artistas, dibujantes, serios, encontrarán bellos modelos en X, número Z, piso Z."

La entrada cuesta de 2 a 4 dólares, según la categoría del estudio. Por ese precio, el aficionado preocupado por el arte, dispondrá de un aparato fotográfico de alquiler o de un bloc de dibujo con doce hojas en blanco. Durante una hora, podrá tomar

fotos o fotos de la modelo, una muchacha que posará, de pie, sentada, tumbada sobre una alfombra de pieles, sobre cojines, sobre una falsa playa, inundada de luz.

Para complacer a los clientes, el director del estudio la hará jugar con un gorila de peluche, con una sombrilla o con una preciosa capa de torero.

La sesión transcurre en silencio, turbado por el "click" de los aparatos fotográficos o la voz de algún cliente exigente que pide "¡Inclínese un poco a la izquierda, guapa. Y acaricie al mono, que no le va a morder".

HAY QUE EMPEZAR POR ALGO
A medida que se prolonga la sesión, se va cargando la atmósfera. Cuando está demastado car-

gada, el director del estudio hace retirarse a la modelo. Después de la muchacha morena, surge una rubia preciosa. Juega con un balón de playa y sonríe... Los fotógrafos buscan nuevos ángulos...

Una voz ordena: "Deje el balón, preciosa, y juegue con ese loro".

Sin abandonar su sonrisa mecánica la rubia hace lo que le mandan. El cliente siempre tiene razón.

La sesión incluye a cuatro o cinco "bellezas". Llegaron a California para ser estrellas de cine, se han convertido en modelos publicitarios. Y ganan muy pocos dólares diarios.

Pero "hay que empezar por algo", dicen ellas. Exactamente igual que decía aquel húsar galante a quien le gustaba besar las manos de las damas.

Para los días frescos



Chaquetón de piel muy elegante. Va sujeto por un cinturón del mismo material y los puños son reversibles. Chaquetón muy apropiado para los días frescos, de amplios bolsillos y cinturón en la espalda. Abrigo de piel suave, confeccionado con línea esbelta, acentuada por panales centrales, y grandes bolsillos pegados. Siete botones son los que componen su botonadura. Chaquetón con cuello-caperuza en elegante tela negra de cuadros blancos.

La elegancia en blusas



- 1.- Elegante como una pechera de smoking de caballero, es esta blusa con el delantero hecho a tablas. Mangas arrollables con puños de camisa.
- 2.- Blusa con el delantero confeccionado con dos encajes en forma de doble «V» encerrando dentro de sí el tejido en forma de tablas.
- 3.- Blusa de rayas multicolores, abotonada en la parte frontal, así como también por la espalda.
- 4.- Blusa camisera, de pequeño cuello y manga corta.
- 5.- El delantero de esta blusa está confeccionado con tiras de encajes. Va abotonada con perlas.

ENCANTO

Paseo Generalísimo, 19

Comunica: A su distinguida clientela la apertura de su nueva sección de Lencería Señora

Camisones, combinaciones, can-can, etc. **BLUSAS TEXILON**

ABRIGOS DE PIEL PRENDAS DE ANTE

LUSTRAMOS — REFORMAMOS — TENIMOS — LIMPIAMOS
ABRILLANTAMOS MUTTON

TRABAJOS GARANTIZADOS
PASAMOS A DOMICILIO. TELEFONO 3137

YO HABLO INGLÉS y FRANCÉS

USTED PUEDE DECIR LO MISMO

APRENDA TAMBIEN INGLÉS Y FRANCÉS "SIN DARSE CUENTA"

USTED SABE MEJOR QUE NADIE las ventajas que obtendría en su trabajo u oficio diario, así como en sus ratos libres, si usted supiera inglés y francés. ¿Sabe usted que ahora tiene la oportunidad de aprender INGLÉS Y FRANCÉS basándose en un record de rapidez y estudiándolo en la forma más amena que existe? Y lo que es más agradable aun es que no son necesarios ni Diccionarios ni Gramática. Lo imposible se ha realizado gracias al METODO NATURAL. Usted aprende estos idiomas más fácilmente que el español.

El método ideal para aprender inglés y francés

Nuestro Método especial de enseñanza lo hemos calificado de NATURAL porque usted aprende el inglés o el francés más rápidamente que en su infancia aprendió el español. Usted tiene, ahora, retentiva y memoria de adulto, cosa de la que carece cuando pequeño. El niño aprende poco a poco y fácilmente; usted aprenderá con la misma facilidad, pero con una rapidez tan asombrosa que usted será el primer sorprendido. Nuestros cursos de inglés y francés tienen el mismo valor que una estancia de varios meses en el extranjero.

GRATUITAMENTE

Ahora tiene la oportunidad de informarse GRATIS de este método que ha revolucionado los sistemas de enseñanza y ha abierto nuevos caminos de progreso, marcando toda una época en el estudio de idiomas. Mándanos el cupón del pie, o simplemente háganos llegar su dirección, y a vuelta de correo recibirá nuestro folleto ilustrado, con los datos que usted necesita y en el que se explica ampliamente el sistema de nuestro famoso METODO NATURAL de idiomas. **SOLICITAR EL FOLLETO NO LE SIGNIFICA A USTED NINGUN COMPROMISO.** Usted puede aprender inglés y francés. No espere más.

Dirija su correspondencia a: Instituto IMNA Apartado 954 Barcelona

Instituto IMNA - Apartado 954 - BARCELONA

Sin compromiso de mi parte, sírvanse enviarme informes sobre su famoso Método de enseñanza del INGLÉS

Marque con una x el idioma que le interesa FRANCÉS

Nombre _____ BAL-10

Domicilio _____

Población _____ Prov _____

Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional con el n.º 53, Grupo 1

LENCERIA BALEAR

San Nicolás, 25 - Ent.º

Liquidación, a precios de fábrica, de infinidad de artículos para señora y niños

¡No más canas!

SEÑORA... CABALLERO...

Usando **LOCION GOYA o GOTAS DIVINAS**

sus cabellos recobrarán el color natural. **LOCION GOYA** se emplea como cualquier colonia. **GOTAS DIVINAS** como una brillantina. Dos productos de aplicación distinta pero de efectos iguales, creados por **PERFUMERIA ICART** para que Vd. sea siempre joven. **ICART - ESPAÑA**

LOS REPORTAJES DE Baleares

El Testamento Político de un hombre acabado «Testamento Político» es un resumen de la historia húngara bajo el comunismo

El libro está constituido por un minucioso resumen de la vida húngara bajo el gobierno de Matyas Rakosi, que ocupó el poder, como es sabido, desde 1949 a 1955, durante el cual el cargo de Primer Ministro fue ocupado por el propio Nagy.

Sin recurrir a perifrasis de cualquier tipo, Imre Nagy acusa a Rakosi, en este explosivo memorial suyo, de haber conducido a Hungría a la ruina. "Considerando la cosa solamente desde el punto de vista financiero", escribe Nagy, "la permanencia de Matyas Rakosi como jefe del Estado y del partido ha costado años de intenso trabajo correspondiendo a millones de millones de florines. Pero quién puede juzgar en cifras y en millones el daño político, cultural y moral infringido al partido y a la nación?"

UN reportaje especial para Agencia FIEL-TIEMPO: 36. Prohibida la reproducción total o parcial. — El próximo otoño se publicará en varios países del mundo occidental, la edición íntegra del «Testamento Político» de Imre Nagy, del que algunos breves capítulos han sido ya dados a conocer por algunas revistas norteamericanas.

Y he aquí, en términos más concretos, la entidad de esos daños: "aunque, en el período que va de 1950 a 1954, la producción industrial aumentase desde un índice 150 a un índice 300, el nivel de vida fue cayendo cada vez, y los salarios permanecieron exactamente al nivel de 1949."

En lo que se refiere al sector agrícola —uno de los sectores más importantes, sino el principal, de la economía húngara—, Nagy observa que el extremismo de Rakosi, de puro signo stalinis-

ta, acabó por llevar la esclavitud y la miseria a los campos. "Una de las más importantes lecciones que se pueden extraer del Plan Quinquenal (1950-1954), escribe al respecto, "lo constituye la comprobación de que los recursos de nuestro país no puedan asegurar la realización simultánea de dos objetivos de gran alcance, como la colectivización forzada de la agricultura y la colectivización socialista de la industria. Haberle hecho es un error que ha costado caro al pueblo y al estado".

Pero, aparte las observaciones de carácter económico y financiero (que pueden ser discutidas en muchísimos detalles, porque se trata de aplicaciones de teoría) algunas otras observaciones, que hemos recogido de los trozos del libro publicados hasta ahora, merecen ser conocidas.

He aquí una que se adapta perfectamente a la situación actual de Hungría y a la posición del gobierno de János Kadar. "No es compatible con la moralidad pública, escribe en cierto momento de sus memorias Imre Nagy, "mantener en posiciones de mando a los que han dirigido y organizado procesos masivos pre-

fabricados, a los que se han hecho responsables de torturas y de asesinar a hombres inocentes o culpables tan sólo de pensar de una manera distinta, a los que han organizado provocaciones internacionales, han saboteado la economía o dilapidado el erario público, a los que han humillado a la cultura, y a los que, abusando del poder, han perpetrado graves delitos a expensas del pueblo o consintieron que otros los perpetraran."

PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

DULCES, CON SERENIDAD

Un enciado especial del diario «Politiken» ha interrogado en Atenas a varios muchachos sobre las causas de la singular atracción que ejercen las jóvenes turistas escandinavas en los donjuaneses de la capital.

Las jóvenes nórdicas son más camaradas —es el resutado periodístico—, hasta tal punto que a veces pagan la cuenta, lo que resulta totalmente inaudito. Además son mucho menos exigente que las griegas. Para ir a un baile de verano les basta muchas veces un refresco o un café. Una griega o una francesa exigen que se gaste en ellas la mitad del sueldo. Además, saben dulces con una seriedad maravillosa.

RODAE, A...

En Siena estaban en una película. Cuando se caba al galope a la cámara tomarse unas escenas de película. La chica de París de los más célebres pintoristas de la tradición, la obra de Siena, Pedro De... una indigestión. La mujer instantánea. El jinet... llamado para recomponer muerto se cayó del caballo, coo después y tuvo que ser mediatamente hospitalizado.

Por último, la señora sana Bonell, que debata la actriz Diana Dors en algunas escenas de la película, una cox de un rebalá, que ser hospitalizada y finalmente.

LA HORA DE LOS FANTASMAS Henty, antiguo policía puede acabar con el «fantasma» de Málaga

Por WALDO DE NIER

PUES si: fantasmas todavía en el mismo mundo que acaba de lanzar su satélite artificial.

Primero, hace días el fantasma de Málaga, que trae asustados a los vecinos del Perchel, Pellizca, da gritos, empuja a la gente. Hasta se ofrece una gratificación a quien le lleve conducido a la

Comisaría, por si se trata de algún guasón.

Pero ahora, surge un segundo fantasma, en lugar bien alejado de Málaga, pero que preocupa seriamente a toda una ciudad.

Se trata de un fantasma burlesco, pero relativamente peligroso. Aparece y desaparece en Nigel, una ciudad del lejano Transvaal.

Y la ha tramado, principalmente con una familia, la de George Tahabalala. Al principio se dedicaba a lanzar aullidos. Luego a mover objetos y finalmente a prender fuego a las cosas: mantas, colchas, cortinas. El otro día le tiró encima del regazo el puchero a la madre de Tahabalala.

A PORRAZO LIMPIO CONTRA LA POLICIA

Tan aburrido se puso George Tahabalala de su pecado fantasma que fué a pedir auxilio a la Policía. El Comisario creyó en principio que George estaba tomándole el pelo, pero el acento del denunciante era tan sincero y, al mismo tiempo, tan lastimoso, que el Comisario decidió enviarle un agente.

Fue peor. Porque el fantasma se irritó de tal manera que le empujó a porrazos con el agente, al que dejó k. o. de una paliza. Paliza que el agente resenó indignado en el informe que elevó a sus jefes.

Por si acaso, el Comisario envió a otro policía, un forzudo llamado Gabriel La Grange, pero el invisible fantasma pudo igualmente con él, a quien propino un palo terrible en mitad de la cabeza.

EL «POLIERGEIST» UN FANTASMA MUY ESPIRIAL

Todo Nigel está asustado, porque el fantasma, a quien ellos llaman en su jerga «poliergeist» ha empezado a recorrer los hogares de otras familias. Prende fuego a los pájaros, revuelve los establos, hace huir a las cabezas de ganado y se mete hasta en la estación del tren por de misteriosamente cambio de aguja a un convoy que entraba que fué a parar a un viaducto en lugar del andén donde le correspondía.

¿Qué significa «Poliergeist»?

Es una combinación de palabras que vienen a significar algo así como «Fantasma ruidoso».

«Polier» proviene del alemán ruido y «geist» es un barbarismo sacado de «ghost», en inglés, fantasma.

¿Pero que fantasma no es «poliergeist», un fantasma ruidoso?

Este de Nigel, en efecto, mete mucho ruido. El gobierno está decidido, en vista de que la vida en

Nigel esta sometida a un grado de terror que paraliza casi toda acción laboral y social, a limitadas en el asunto. Pero nada que el «fantasma» pueda ser zado, y mucho menos como un vulgar lamparero gamberró meterridos. Se se se burará igualmente de un ejército policial que quiera batir contra él.

UN MUNDO LLANO FANTASMAS

No es muy infrecuente tipo de noticias sobre fantasmas como el de Málaga y el de Nigel en estos días.

Los fantasmas, como los pellos volantes, tienen sus chachas.

Hace unos tres años, cuando ron una serie de noticias de apariciones fantasmales en esos lugares de Europa.

Ustedes pueden recordarlo perfectamente.

Por ejemplo, el fantasma de la Catedral de Ruan. Era un fantasma que gustaba de las acrobacias. Tan pronto colocaba una bandera tricolor en la más alta de las agujas de la catedral como se iba en ese mismo sitio una casa de Lorena formada con troncos de madera. Por si era algo que cerraban todas las pesadas puertas de la Catedral, pero el fantasma las abría fácilmente. Los reses se persignaban, y todos esperaban sus nuevas apariciones.

Después vino el fantasma del Parlamento danés. Les interrumpía en sus sesiones a los diputados. No hubo forma de captarlo. Se penso en un fantasma nacional muy conocido. El fantasma del tren de los partidos vecinales.

Dr. Viggo Sarke se inscribió como Dr. político solicitó el permiso del Ministro de Justicia para que se abriese la tumba de su abuela pensando que se había cometido algún robo que había ofendido al espíritu del fantasma, pero el Ministro que no se en fantasmas dijo que necesitaba un fantasma permanente.

HENTY UN CAMARADA TASMAS

De todos modos, algunos fantasmas «caen» en la trampa.

Henty, antiguo policía, cuando los descubre con facilidad, los zaza el «radar» y así se ve que solo fenómenos naturales.

Si en la casa, barrio o ciudad de alguno de ustedes surge un fantasma, llamen a Henty. Él dirá con su «radar» anti-fantasma y en seguida les dirá si se trata de un eco o bien de un fantasma.

hay algo sobrenatural, o si se trata inventado por un escarabajo. Por que no llaman a Henty del Perchel o los del Nigel de Transvaal? Se los recomiendo.

Cosas materiales y artificiales

Por PEDRO CABA



Las cosas, por sí, tienden al caos, chocan unas con otras, se confunden y mezclan y embarullan. El hombre entra en su muchedumbre y pone un orden. Ese orden no siempre es el cosmos del pensamiento lógico, sino que también cabe otro orden más misterioso, con aspecto de desorden, que lleva sin embargo hilvan de un sentido oculto, el sentido del amor. El pensamiento mágico ordena de otro modo las cosas, y Orfeo con su flauta es antes que Pitágoras con su compás. Sólo con que el hombre aparezca entre las cosas ya está tramándolas de relaciones que toma de sí mismo.

Pero el hombre como espíritu es, a su vez, un orden, y éste es el que proyecta. Por eso, si las cosas no admiten entre sí todas las relaciones que el hombre arbitrariamente quiera establecer entre ellas, es porque las proyecciones del hombre llevan en ellas mismas sus inclusiones y sus exclusiones y sus incompatibilidades; son los mismos conceptos los que chocan entre sí y se incompatibilizan a veces. La imaginación es más libremente creadora y organizada que la razón. La imaginación, el pensamiento mágico puede hacer de un melón primero un caballo, luego un barco, después la cabeza de un fante.

no real. Las cosas son tan dóciles que lo mismo entra en el sentido que en el contrasentido.

El hombre funda cosas, las engendra, lo que prueba lo que hay de cosa en el concepto... El hombre no sólo usa, contempla, usufructúa y consume las cosas que va encontrando, sino que también las engendra las establece, las hace, las siembra o las fabrica. Hay cosas naturales halladas en la Naturaleza y hay cosas artificiales fundadas o engendradas por el hombre. Sin duda hasta en las cosas naturales el hombre ha puesto algo para hacer las cosas, pero lo que ahora digo es que, más allá de esa primera acepción de las cosas, hay las que están ahí y las que el hombre funda por sí solo, con poco o ningún material de la realidad.

Por de pronto el concepto mismo, como cosa que es, también es arteificio, invención del hombre. Pero todas las cosas, así como naturales como artificiales se usan, como el vestido, se consumen, como el pan, se manejan, como la herramienta, se contemplan, como la obra de arte o se participan como la poesía, el sacramento, se transforman, se extraen, se modifican, se comienzan o se evitan... Más todas, hasta las obras de arte, son medios o instrumentos, siquiera para expresarse, siquiera para lograr que las obras sean un orbe en sí cerrado.

Si hay cosas artificiales es porque el hombre necesita más cosas que las que hay en la Naturaleza, y ello ocurre porque el hombre va siempre delante con sus necesidades, tiene más necesidades que cosas para satisfacerlas. Si cada necesidad exige una cosa para bastarla, cada cosa nueva origina, en el hombre, nueva necesidad, lo que nos dice que no todas las necesidades son «necesidades naturales», ni toda la técnica nace de esas necesidades que se dice que componen la Naturaleza.

Y es que la Naturaleza no dispone de necesidades, sino de cosas, mejor, de antes, que el hombre, transformara en cosas. Las necesidades las tiene y las inventa el hombre, que es fundamentalmente ser necesitado, tan necesitado que tiene una necesidad radicalísima, la de tener que hacerse

su ser propio, su existir. Por eso cada vez hay más cosas artificiales y menos naturales, no sólo porque el hombre va consumiendo las que había, sino también porque sus necesidades de civilizado van más allá de las cosas que la Naturaleza puede ofrecerle. A medida que se civiliza, el hombre gusta más de las cosas artificiales que de las naturales, porque en aquellas halla el resueno y el revuelo del que las fundó y usó, y el hombre prefiere ante todo al hombre. Claro que cuando el hombre se distancia demasiado del mundo de lo natural enloquece y h. de retornar su impulso de lo natural que le refresca las raíces... Pero ni la locura es natural ni es choque con lo natural o desvío de ello. Para ello hay en el hombre una portentosa facultad: la de olvidar lo sabido, para no estallar de tanto saber las cosas



La experiencia aconseja viajar a



CENTRO AMERICA (Republica de Venezuela) con el moderno trasatlántico SURRIENTO (10 000 Toneladas) FLOTTA LAURO

Próximas salidas

22 de OCTUBRE para NAPOLES
8 de NOVIEMBRE para VENEZUELA

PARA INFORMES: AGENCIAS DE VIAJES Y DE

BERGÉ Y CIA.

VIA LAYETANA, 7 - Tel. 21.47.31 - BARCELONA